時報

民國念二年十一月十五日星期三

今天二張伸大洋三分四厘

第壹萬零四百九十四號

中華郵政特准掛號認為新聞紙類 / 內政部登記證警字第三三號

中華郵政特准掛號認為新聞紙類

時報廣告刊例

◆論前長行 每行一元八角 計十寸高二行起碼

◆報名旁上封面 每方洋二百念五元 電影時事短評 每行十五字高每行五角 新光短行 每一字高每行一元 約三行起碼

◆特別長行 每行九角 計五寸高登在新聞欄中三行起碼

◆特別短行 每行六角 計二寸二分高登在新聞欄四行起碼

◆附註◆ 計算字數行數以本館五號字爲標準 一行約十字 一寸約四十字

時報每星期日附送圖書時報

定報價目 本國及日本 一個月一元 三個月二元九角 六個月五元七角 九個月八元四角 全年十一元 南洋歐美 一個月二元四角五分 三個月七元一角五分 六個月十四元一角 九個月二十元八角五分 全年二十七元四角 報費先惠郵票九五折算 本報總館設上海四馬路大新街口第一百九十四號（即神仙世界原址）電話九〇八六一 營業部九二七九二 廣告部設於漢口路 電話九一二〇一 九一五一〇 電報掛號二五一四

萬蒼啓事

萬蒼日前在京聞上海藝華影業公司發生被搗毀情事 由報間復涉及卑名列爲左翼健將聞之不勝詫異按萬蒼服務電影界十餘年向無任何政治關係深恐各界誤會特此啓事

登尋弟賓

賓弟自汝出走後經汝父登報招尋亦未見歸來天氣日寒流落在外終非久計況汝家已久能弗念及老父撫育之恩乎見報後即速回來余當爲汝謀一良好出路以免汝父東尋西找眠食不安辛弗自誤爲要新白

中華書局總店特設廉價部

貨品：稍有污損之圖書 文具・雜誌・屏聯・堂幅・簿册・信箋・信封・⋯⋯等

售價：一折至五折不等

各貨逐日更換

門市現購爲限

出門概不退換

略舉主要之廉價貨品如下售完爲止

本版圖書

書名及册數	原價	廉售
中華大字典（縮本）精裝二册	七元	四折
中華漢英大辭典 精裝一册	八元	五折
新式英華雙解詞典 精裝一册	三元六角	五折
中日貿易統計 精裝一册	十二元	四折
聚珍倣宋版二十四史（五開本五百册）（祇有一部）	二百八十元	五折
散曲叢刊 廿八册	十四元	五折
飲冰室全集 四十八册	十二元	五折
東坡全集 賽宋紙 廿二册	十元	五折
白香山詩集 賽宋紙 十册	四元	五折
昌黎先生全集 賽宋紙 十二册	五元	五折
歐陽文忠全集 賽宋紙 二十册	十元	五折
陸放翁全集 賽宋紙 廿六册	十五元	五折
植物掛圖 一套	十元	四折
動物掛圖 一套	十元	四折

原版西文書

著者及書名	原價	廉售
B. & H. The Business Man's English	$ 5.92	$ 2.96
Briscor: Fundamental of Salesmanship	8.00	3.20
Fisk: International Commercial Policy	8.96	2.68
Hartfield: Business English Projects	4.80	2.40
J. & Metre: Principles of Railroad Transportation	14.00	4.20
J. & Metre: Principles of Ocean Transportation	14.00	4.20
Savay Principles of Foreign Trade	16.00	4.80
Bagshaw: Practical Banking	6.00	3.00
Ely: Outline of Economics	12.00	4.20
Ely & Wicker: Elementary Principles of Economics	6.72	2.35
Holdsworth: Money & Banking	12.00	4.80
Kinley: Money	9.00	2.25
Pheln: Introduction to Public Finance	11.60	2.90
Seager: Principles of Economics	12.00	4.80
W. & Rogers: Modern Illustrative Banking	5.12	3.07
Eke: Principles of Insurance	2.80	1.40
Keate: Guide to Marine Insurance	2.80	1.40
Leigh: Guide to Life Insurance	2.80	1.40

地點：棋盤街本店二樓

日期：十一月十五日起

（案394）

商務印書館編印

漢譯世界名著

精選世界各科名著，由專家翻譯，介紹於國內讀者。已出下列各種：

哲學之改造 一册 一元二角
J. Dewey: Reconstruction in Philosophy
許崇清譯 實用主義哲學的特點，在推翻過去哲學上的空洞幽渺的務設，把哲學改造一番，使之切近現實。本書充分發揮實用主義的精神，指點學者以理解哲學的一個新途徑。

懷疑論集 一册 二元五角
B. Russell: Sceptical Essays
嚴既澄譯 羅素本一懷疑論者。此書包含論文十七篇，爲其最近傑作之一，讀之可知其懷疑主義之所在。譯文嘵暢可誦。

倫理學 一册 二元二角
B. Spinoza: Ethics
伍光建譯 內容以定理公理和命題之形式，說明倫理學體系，其體例悉如歐几里得幾何學一樣。本書以懷特氏英譯本爲底本，並參照波義爾氏英譯本譯出。譯筆力求信達。

經濟學史 一册 二元五角
J. K. Ingram: History of Political Economy
胡澤 許炳漢合譯 本書爲研究經濟思想史中最佳之本，其特點在敘述簡明，對於各家學說之精華，均分別提出。此據Scott最近增補本譯出。

政治典範 一册 四元
H. J. Laski: Grammar of Politics
張士林譯 內容分兩卷：上卷論社會組織之意向、主權、權利、自由與平等、財產、民族主義與文化及權力之聯治性；下卷論政治制度、生計制度、司法方法及國際組織。

古代法 一册 二元五角
H. S. Maine: The Ancient Law
方孝嶽合譯 內容將哲約荷謨時篇中古爺族之法律印度雷伯所製之法律及羅馬法家著作，爭而比之，並貫以定識，闡幽發微，議論精闢，而多創見。此係根據波洛克詳釋本譯成。

公法的變遷 一册 一元五角
L. Duguit: Les Transformation du Droit Public
徐砥平譯 內容揭示公法的基本觀念之變遷，謂現今公務觀念已替代主權論而爲公法的基礎，公法上的權利，已非爲被令的主觀權利而爲公務的客觀權利。旁徵博採，議論有獨到處。

愛彌兒 一册 一元六角
J. J. Rousseau: Emile
魏肇基譯 旨在提倡兒童個性與自由之發展，早被稱爲教育學上之經典。內容分五編：第一至第四編論嬰兒到至二十歲之男子教育，第五編則論女子教育。譯筆亦頗誠懇。

成人的學習 一册 二元六角
E. L. Thorndike: Adult Learning
杜佐周 朱君毅合譯 用科學的實驗的方法，報告人們自十五歲尤其自二十五歲至四十五歲學習能力之分量與性質的變遷，爲教育心理實驗上一大貢獻。其應用之範圍不僅限於成人教育方面，且可推及於有成人作業之工商各界。

科學與假設 一册 一元五角
Henri Poincare: La Science et L'Hypothese
葉蘊理譯 著者對於科學的哲理，不特有深刻的評論，且其所創立之學說，久爲一般學者所推重。本書討論假設(hypothesis)在科學中所佔之位置，爲法國大學中哲學生或科學生必讀的讀品，其價值自無疑義。

人類原始及類擇 一册 五元
C. R. Darwin: The Descent of Man
馬君武譯 此書爲十九世紀科學界之鉅著。其論究之本旨，謂人類非出神造，乃由高等猿類進化而來。當時曾引起基督教之非難，及科學界激烈之辯論。本書即詳述當時專門討論之內容及最後之結論。

心血運動論 一册 六角五分
W. Harvey: On the Motion of the Heart and Blood in Animals
黃維榮譯 此書在科學進化上，爲一極重要的古典的著作。內容詳述從解剖活的動物所見心臟動脈等運動及血液循環之途徑，並用種種證據證明血液循環之結論及功用。

瓦輪斯丹 一册 二元二角
J. C. F. von Schiller: Wallenstein
胡仁源譯 全劇以歐洲三十年戰事爲背景，悲劇其在三幕中演完，自非天才不克爲此。本劇受有希臘悲劇及沙翁戲劇哲學之深刻的影響，與席氏其他作品，別具風格。

佛蘭克林自傳 一册 一元
Autobiography of Benjamin Franklin
熊式一譯 佛蘭克林自傳之價值，曾習英文者均知之。其文固足誦，其事亦可取。譯文極爲忠實明暢，實爲青年之良好教育讀物，成人讀之，亦可略窺西方領袖人物之生活方式。

盲聾女子克勒氏自傳 一册 八角五分
H. Keller: The Story of My Life
高君韋譯 美國海倫克勒氏是一位成功的盲聾女子；本書由氏自述其求學時的困難及其成就，極力頌揚教育能力的偉大，早已列於世界名著之林。高女士的譯筆極爲忠實暢達。

67V

五華牌香烟

第十期開獎後不再繼續贈券開獎預告

本公司前欲增加吸五華牌香烟諸君興趣起見有空色空罐掉換贈券開獎辦法茲因烟價激增成本加高不得不將此項辦法取消所有第十期贈券定於民國二十二年十一月十五日仍在原處當衆開獎此佈

上海永泰和烟草股份有限公司謹啟

CNA-73

上海老正和記發行大減價七折預約券

上海老正和記綢布染廠通告

實事求是 再接再厲 眞正便宜 唯我獨家

地址 法租界愛多亞路鄭家木橋東首 電話八一三〇二號

上海江蘇銀行

承辦保管業務

新建保管庫——穩妥堅固

兼辦露封保管——手續敏捷

取費從廉

地址——上海江西路三七一號 電話——一二二七七一九

本行開設二十餘年辦理各種銀行業務穩安迅速務使顧客稱便茲應社會需要特建鋼骨水泥保管庫一座裝定保斯樂新式大小庫門並於美國定製保管箱千餘隻大小咸備箱上裝配最新式保險鎖凡租出一次即另換鑰匙每箱鑰形式可更換八十餘次之多可稱極端穩安同時並舉辦露封保管手續敏捷取費極廉章程函索即寄

儉德銀行虹口支行今日開幕

本行定於今日舉行開幕典禮除柬邀外用特登報通告務希各界惠臨指教

地址虹口中虹橋 電話五三一七二 營業時間上午九時至下午六時 星期日照常營業

米高梅小明星[illegible]中參加試映其所主演之新片 "Our Gang"

香草美人

夏佩珍久別新作 意識亦不歪曲

表情頗爲可取　謝自顯

鄉下姑娘夏佩珍很久沒有做戲了。自從「狂流」之後，休息了幾個月。剛巧劇務會議上通過了一本「香草美人」的劇本，大家認爲與夏佩珍是「天作之合」，於是夏佩珍就在陳鏗然導演之下做了這部作品。

試片的那一天，張石川在導演部說：

「今天晚上大家倒都要去看看，夏佩珍隔了這許多時候，不知道戲做得怎麼啦。」

試過片之後，空氣好得很。成績確是不壞，最顯明的證明，就是怪物沈西苓也不打瞌睡。這是不容易的事。

昨天，在拍「泰山鴻毛」的街道大佈景中看見了謝老闆雲卿。

「哈，老謝，也有你的戲了？」

「有，不過戲並不多

我喫不消

（老夫）

。」

「好傢伙，你和徵信今年眞變「要人」了，

「良緣巧合」加利古柏與衛丰演、國泰將映。

片子裏總少不了你們。」

「今年是國貨年，這兩件「國貨」就大出鋒。」

頭啦」！明星公司的開山祖朋友葉兒良德倒也很幽默。

「喂，「香草美人」裏我的戲做得怎樣」？謝雲卿問我。

「做得好！你和徵信兩個角好，夏佩珍她們跟「自由之花」裏差不多！」

「朋友，弗要吃我豆腐好哦！」

「你謝雲卿是豆腐嗎？這樣的豆腐我不敢領教。」

平心說，「香草美人」裏老謝的老成膽，卻，徵信的剛毅勇爲，確是難得的，老夫這次倒眞是例外的不吃豆腐。

米高梅明星小伙更顯自願[illegible]••你看••「小鬼頭」的神情•不凡的••這是多麼可愛的一個「小鬼頭」的模樣呀！

東方少年愛拉廷

天方夜譚裏的一頁

（雨濤萍）

幻想儘是荒唐，影戲卻原來是給人去做「白日的夢」。於是中國影片的從業者也聰明起來了。在大衆的前頭，作前進的，他的口號固已喊得有像轟雷，爲人生的藝術者也在努力着，在從前閉關的時候是昏然不知，就是夢裏也不曾想到。如今人們也夠聰明了，居然有本領發現這秘密來，不祇傳之於書，而且攝寫影片。

其他便是幻想儘是荒唐，吃「人參果」呢，而今便去洩露那似是而非的「東方之秘密」。據說「東方之秘密」是希奇古怪的，老大的中華，

聚千奇百怪於一片的「西方夜譚」

有異乎它片的技巧
有異乎它片的神秘

記着 今天 中央大戲院公映 比一切都有味

白麗嬌主演 暨南新出品

你道是甚麼一回事呢？喲，萬人傳誦的「東方夜譚」，卻已有人發現它那裏面有了「東方之秘密」了。這便是有一個東方少年愛拉廷，爲了愛，爲了愛的追求，卻體驗到了種非夢想所能達到的希奇古怪的遭遇。因爲月宇國王的女公子招親了，他自問也當起「英俊」，堪當雀屏之選，便懷寶干謁。「寶」，原祇是一隻「神燈」。他說「神燈」是無價之寶，但在國王的眼裏看來祗不過是一隻極沒有價值的油盞，這所謂寶，實在渺小得還沒有資格夠得上平常，當然更談不到寶了。可是國王之女就大加賞識，賞識那東方少年愛拉廷的英俊。然而國王不管英俊，而所喜歡的要實。這樣一來，愛拉廷祗好向國王之女望梅一下子而去找寶了。

事有湊巧。「神燈」在國王的眼裏看來是一件賤東西，在賊人的眼裏看來便是無價之寶。於是去偷。愛拉廷發覺了便去追，一追就追到非洲的地面去，毒虫猛獸便向他襲擊，蠻子土人便向他圍捕，捕着了，倒綁架上要處火刑，結果給女會長救了性命，而且是非常的看重他，因爲他是一個英俊少年，滿有氣力。但一心祗愛着國王之女，女會長的心却倒好，就放回去，並且送了不少貝給他，他便滿載而歸，又救了王城之危，又替月宇國王打回天下，於是有情人，這王春元便向錢似蜜甜蜜地說着：「妹妹我愛你」了！哈哈，有這等事？然而我們且到新光大戲院去做「白日的夢」吧！

×　×　×　×

逗引起無窮的肉感與香豔 "Mesody Cruies" 裏的一群妖嬈●

加利古柏「良緣巧合」中一個可愛的鏡頭●該片原名「一個星期日的下午」●十日將在國泰出演

「吉地」試片野乘

劉老老

天一「吉地」試片那一晚：我跑到該公司，找着了K君，一同到三層樓，去進試片室，用目四看：裏面是人頭在攢動，一排排長櫈上坐滿了該公司的男女職演員，互相逗笑。第六排櫈上坐的盡是天一的女星，陳玉梅，黎明暉，陸露霞，葉秋心全在那兒，鶯鶯燕燕，好不熱鬧。

在笑謔聲裏，電燈熄息，黑暗佔據了整個空間，白幔上出了「吉地」兩個斗大的圖案字。

戲完了，邵醉翁對裘芑香道：「這片收音總算還好。」裘芑香回道：「差不多。」

「梅姊在這片中又有相當進步，你們贊成不贊成，明天我們設宴慶功好不好？」小妹妹哭在人叢中這樣的叫着說。

「好好：贊成：贊成：」她們一致擁護。

「你又來嘲弄我了，今天我非給你一點手段看，你不知道我的利害。」玉梅一面說着，一面就想揪住小妹妹，可是小妹妹眼明「手」快，邁動三寸（橫量）金蓮，一個箭步，就向樓下逃去，不意跑到樓梯口，因心慌意亂，大衣絆在一根洋釘上，「刷」的一聲，早撕破了一大塊，引得大家哈哈大笑，陳玉梅更是幸災樂禍，不可開交，小小妹則大呼「倒霉」不置。我就在這個「場合」中逃之夭夭了。

小玩意

（周克修）

㈡「青」春熱　「天」明　「白」金龍　「日」出　「滿」江紅　「地」獄天使　「紅」髮婦

㈢雨過天「青」　續故都「春」夢　維也納「之」夜　乾柴烈「火」

該片係天一出品、裘芑香導演、陳玉梅主演、刻正在攝取外景、不日即可攝竣云

㈣小人「國」　喜臨「門」　城市「之」光　殊死「戰」

㈤「血」路　「天」長地久　「血」書　「地」獄天使

㈥「一」夕良機　「二」秒鐘　「三」寶隴　「四」壯士　「五」十年後之新世界　「六」一三之夜　「七」重天　「八」十分鐘環遊世界

◘今天的電影戲院片名時間◘

戲院	片名	時間
大千世界 影戲	漫浪女子（明星公司出品）　有聲名片 風流賭徒	門票每位小洋二角
虹口	古屋怪人	三時起十一時止輪映四次
明珠	關東大俠	三時　七時半　九時半
威利	小玩意	三時　五時半　七時　九時
卡爾登	水鴨鸚鵡	二時半　五時　九時一刻
上海	伏虎美人	三時　五時一刻　七時　九時一刻
大光明	絕塞情鴿	二時半　五時半　九時一刻
國泰	夢裏乾坤	三時　五時半　九時一刻
巴黎	冰雪姻緣	三時　五時半　七時　九時半
東南	普天同慶	二時　四時　七時一刻　九時一刻
光華	聯華巨片 小玩意	三時　五時半　九時一刻
百老匯	探險記	二時　四時　七時一刻　九時一刻
榮金	黎明暉主演 求救	三時　七時一刻　九時一刻
新光	愛拉廷	三時　五時半　九時一刻
辣斐	[illegible]	三時　五時　七時一刻　九時一刻
山西	苦兒流浪記	三時　七時　九時一刻

戲院	片名	時間
華德	神鞭俠	二時　四時　七時　九時一刻
恩派亞	到上海去	三時　五時一刻　七時一刻　九時一刻
奧迪安	飛樂梨花理	日一時起　夜七時起
浙江	科學怪人	三時一刻　五時一刻　七時半　九時半
南京	桃花	二時半　五時半　九時一刻
黃金	動地情天	五時半　九時一刻
萬國	女鏢師三集	三時　七時　九時
共和	巴黎歌舞團	三時　七時　九時
蓬萊	滑稽片 到上海去	三時　六時半　八時半
內海	紅粉飄零	二時　四時　七時　九時一刻
融光	天長地久	三時　五時　七時一刻　九時一刻
夏令配克	紅運高照	三時　五時　七時　九時一刻
中央	暨南影片 西方夜譚	二時　五時半　七時一刻　九時一刻
明星	陳玉梅	二時　四時　七時　九時一刻
新中央	明星影片 春蠶	二時　五時半　七時　九時一刻
九星	有表情 七劍十三俠	三時　五時半　九時一刻
卡德	女鏢師二集	三時　五時　七時　九時
天堂	春	三時　七時一刻　九時一刻
東海	火道夫	二時　四時　七時　九時一刻
蘭心	春雲紅霞	三時　五時　七時一刻　九時半
北京	白金龍	二時半　五時半　九時一刻

五洲乳白魚肝油

——輔助食品問題——

二十年來，食品中之最大問題，常推維他命[illegible]

上海及各埠 五洲藥房發行

此霜質地細潔毫無油膩

日搽可保皮色白嫩無瑕

敷粉之前搽此爲底最妙

旁氏白玉霜。細膩滋潤。色白香濃。常搽可免皮膚乾燥拆裂或因日晒風吹變色。能保肌膚白嫩。容貌都麗。再未敷粉前。先搽此霜。粉可長在。色更鮮艷。二手常搽此霜。必可光滑白嫩。（六）

各大藥房洋廣貨店 均有出售

中國總經理 美商 怡昌洋行 上海廣東路三號

▲注意▼ 眞正旁氏白玉霜之貼頭上必加印一紅V字爲記

樣子券　茲奉上郵票五分 即乞寄旁氏白玉霜樣子一小管此致 上海怡昌洋行白玉霜部　姓名　住址　（時）

旁氏白玉霜

長安公墓

事務所 [illegible]

LIVEMIN

補血強身新造血劑

利九命

國產新亞肝膏粉

總發行所 新亞化學製藥廠 上海新閘路一千零九十五號 全國各大藥房均有出售

德國淋濁聖藥 主治 急慢新老 五淋白濁

山得爾羅達

此丸藥性王道殺菌力強一經試服立奏奇效

強力較普通藥力大五倍

各華大藥房均有出售　寶華藥房總經理　上海五馬路二六三號

康普泰

痔瘡特效新藥

白帶特效藥

安美樂

中國總經理 寶華大藥房

德國巴耶化學藥廠出品

商務印書館

每日出版新書一種

出版日期	書名	著作人	定價	郵費
十一月13	萬國通語論	馮明權譯	一冊五角	二分半
14	俄羅斯文學	Baring著 梁鎮譯	一冊四角五分	二分半
15	新史學與社會科學（大學叢書）	Barnes著 董之學譯	一冊三元六角	七分半
16	純粹幾何（與非歐幾何）	Holgate著 鄭太朴譯	一冊三角五分	一分
17	商業循環	李權時著	一冊三角五分	一分
18	日本在滿洲特殊地位之研究	C. W. Young著 蔡天俍譯	一冊一元四角	五分

外埠函購各書請另加掛號費八分

691

國華銀行

北京路河南路轉角　電話九二三二〇

儲蓄部

月存洋四十九元　或一次存洋三千七百八十八元九角　十年到期穩得洋　壹萬元

信託部

出租最新式保管箱　地位高燥　保管庫設在二樓絕無水浸之虞　鑰匙特色　由租户自行配合精巧　快密為國內所罕見

詳章備索

中華百貨商店　大減價

南京路中浙江路東

特別犧牲品

挖花毛葛旗袍料每件二元半
雙絲錦地縐男袍料每件五元六角半
咪吔格旗袍料每件五角
絲也絨一元一丈
男裝長統絨線襪三雙四角半
女裝長統沖毛襪四雙九角
羊毛手套每雙五角
加厚全毛圍巾每條一元四角半
童裝衛生衣三件九角
月華霜每瓶五角（買一送一）

德國最新出品　電石打火鉛筆

神醫　胡天一　三法移病

祇取香金四角　寓白克路寶隆醫院

逸園　亞爾培路

今晚八時半起賽　星期六晚八時半起　下期大賽

第一百〇五期搖彩號碼　頭彩六〇九號　二彩七六五號　三彩八三四號　小彩三個　三六八號　六三五號　六八四號

第一百〇六期搖彩號碼　頭彩七四四號　二彩九六二號　三彩三一二號　小彩三個　八三八號　九八五號　六五號

電話八二〇七四　三五

謀財殺父　分屍作八塊

母族大憤請為點天燈之刑

逆女夥同姦夫　血腥氣母弟起疑牀下尋出屍體

長沙通訊、湘陰白水、為湘鄂路線之所經、有車站一、往來其地者極多、以其為湘長沙東鄉及湘陰北鄉之要道也、車站附近、有周姓者、妻彭氏、名潤伢、以其夫常外出、花信年華、

不甘獨宿　因與粟姓通、往來幾無虛日、潤伢之父、名元生、業小商、出外已十年、近有信給其家、云將以某日返、其妻及子、以是期未到、疑必便道先至女家、因相偕至周宅詢之、潤伢云未至、但形色甚倉皇、其母及弟、已頗為致疑、及至潤伢房中、則潤伢常坐床沿、若有所蔽

血腥氣濃　而他室則否、愈疑、私語其母、其母亦覺如是、又以潤伢之坐床沿隱然若有所蔽也、疑床下或者有他、因俟潤伢出、於其床下視之、血腥氣愈濃、且有一巨缸、氣味似從缸中出、移出視之、則

赫然屍體　作多塊、血跡模糊、其弟驚駭異常、再一檢視、屍體之分為八、視其面部、儼父也、急告其母、並執其姊送縣府、經數度嚴訊、始知元生之返、尸積蓄及千元、年事漸高、將以此為終老之用、及返湘、例由白水站下車、時已晚、因先往女家、且以其所經詳告其女、潤伢涎有多金、遂一面款留其父、一面

遽起殺念　密與奸夫謀、元生乃遭慘殺、現彭姓族人、已公呈省政府民政廳各機關、以此等逆女、應請准予依照習慣、為「點天燈」之刑、（即將犯者裹以棉絮、縛以麻繩、然後植之土中、澆以煤油、再燃以火、至燒盡為止、）以昭炯戒、此固非合法之請求、然亦可見彭姓族人憤恨之深矣、

仇殺案續審凶犯

楊樹浦桂陽路荒僻處

陳芹喜雖亦在場否認動手

甬人嚴阿章、前有手槍一支、借給同鄉人阿華作盜劫事、詎事後手槍及財物完全吞沒、嚴向索不遂、擬往捕房

告密　而阿華聞知、即於八月廿二晚九時許、邀同黨羽甬人張其陳喜小標項夏生將渠誘往楊樹浦桂陽路荒僻處、阿華即用診槍向嚴

狙擊　倒地、恐不畢命、由張其陳喜將其褲子脫下、推入河浜中而逸、嗣經榆林路捕房中西探查見、將嚴撈起、送醫院醫治無效身死、而項夏生被捕、解送第一特院訊明、判處徒刑三年、後經探員在岳州路將陳喜（又名陳芹喜）

查獲　送院訊供、各情已誌本報、前晨蕭燮棻推事蒞刑三庭續審、捕房律師張天蔭起稱、調查得若輩是日下午四時許、在匯山路六號即被告家、先行

商議　定當、將嚴騙至該處仇殺、並褫褲推河、手段殘忍、請為嚴辦云云、繼據項夏生證稱、被告即當時同往之陳喜、吾聞鎗聲、即行逃逸、嚴被推河之事

未覩　質之被告、堅稱、事前伊等並未至余家聚議、是時由阿華邀往汀灣路、天熱兜風、至該處伊即開槍、將嚴擊倒、吾即走脫、餘供支吾、蕭推事論仍還押、定期宣判

點春堂產權

確認洋貨業應有四分之一

根據收支帳與庭柱對聯　特一院判決：

邑廟豫園內之點春堂、係洋貨業花業及糖業三幫所共有、建築於百年之前、該堂佔地三畝有奇、當初購地之款、與建築之費、由糖業負担半數、洋貨業花業合認半數、廿後凡該堂用款、悉依此比例分派、惟糖業出資既多、故該堂一切事務、遂由糖業長期管理、契據等件、亦執於糖業之手、不明該堂歷史者、多疑點春堂乃糖業集團、當

民國二年請換新契時、猶用花糖業名義、洋貨業雖被擯棄、當以糖業或係偶爾遺漏、未即起而詰問、不料糖業此番向市土地局更換土地執業證、復將花剔除、單獨具名、於是由洋貨業蛻化之上海市海味雜貨業同業公會委員邵寶興・葛維庵等、不忍見同業公產被人霸佔、爰延詹紀鳳・詹一綱兩律師對上海市糖業公會負責人鄭澤南提起確認所有權之訴、並請求判令被告將所得之土地執業證交出、重向土地局更換戶名、將

點春堂歷史組織性質　以及當年購地用款歷年費用分派詳細陳訴、並列舉上海縣志點春堂內所懸柱上對聯暨建築房屋時之收支帳目等證據、證明洋貨業確有全部中之二五所有權、該堂房產總值十二萬元、原告即應得三萬元、糖業公會被控後、亦延張正學・席裕昌等律師答辯、否認原告對於點春堂有四分之一所有權之主張、謂點春堂自前清道光以前、已為糖業花業所共有、迨

同治之後、始有洋貨業之團體、該業因無會址、與花糖業情商、許其亦入點春堂附同祀神、該業自願認捐銀三十兩、遇有修理亦認捐四分之一、是其僅有借地祀神之權而已、民二以花糖業名義、換取新契時、彼並未過問、此次更換土地執業證、因花業早

於光緒間　淘汰、故祇糖業單獨出名、原告之訴、顯係無理、應請駁斥云云、並對原告所舉證、一一攻擊、而彼則提出縣志捐冊糧串等件、以為證據、茲經法院傳集兩造研訊終結、並將雙方所呈證物、詳予考核、認原告主張

理由充分、證據充備、其起造點春堂收支帳內、已有糖業應派五股、花業洋貨兩合應派五股之記載、花業對於點春堂之所有權、既為被告所承認、則與花業出於同一情形之原告主張、與花業各得十分之二五所有權、固不能謂為無據、而參閱點春堂庭柱上之對聯所載事實、以

更可證明　確為三業公共醵資興造、事甚明顯、若被告主張民三新契內僅有花糖業名義、並無洋貨在內、以為即無所有權、查點春堂向為被告一業所經管、向官廳登記之戶名、亦惟該被告所是主、倘以此即可謂原告無所有權之表示、則民十九向土地局領取之土地執業證、何以復將共有人之花業名義剔除、若謂花業早在光緒年間、即已消滅、則民三之新契又何以仍將

花業加入、原告謂民三換取新契、亦係被告任意為之、原告未曾過問、不能謂非事實、至原告派認款項又適為四分之一之數、謂點春堂非與原告共有、其誰能信、故已判決確認原告對於點春堂所有財產有十分之二五所有權、並應由被告將滬字第二五七九號上海市土地執業證交出、會同雙方向上海市土地局更換共有戶名、訴訟費用由被告負擔、

小說　春城歌女（三十）

（李薰風）

第一回　點綴古城東名村人畫　繁華陋巷北慶興學

連玉環坐在炕上，哼了一聲，沒有言語。連大奶奶搭搭訕訕的，拿起一隻買菜用的小筐，忙着走出去了。果然花錢容易，不多功夫，她已把那一塊錢，開發出去；提着一隻滿滿的小筐，手裏拿着一大堆銅元回來。笑道：「我也是想開了，手裏沒有錢，窮得嘴饞，今天開一開齋。」連玉環先還沒有精神去看，聽了她說，始徐徐抬頭。一看那小筐內，裝滿了，甚麼韭菜茴香，豬肉豬油，醬油香油瓶，洋麵口袋，葷素一概俱全，自己也是久已不吃那些東西了。便破顏為笑道：「媽！你真算可以，這一來，多們費事呢！還不如現成成的，買幾個窩窩頭來，再加上幾條鹹蘿蔔，一碗白開水，一頓飯，自然交代了。」連大奶奶進門坐下，把那小筐內東西，一件一樣的取出來，放滿一桌子。笑道：「喲！這就算可以了，你爸爸出去，又和那放倒干帳的醉鬼張七，一塊兒吃兒喝，我們娘兒倆，包頓餃子吃，也不爲之過，孩子大人，一家子歡歡喜喜的，比甚麼都強。」說到這節，那連玉環不用叫，就自動走過來，幫着母親切菜，剁，合麵。這包餃子是北平的一種土食，俗名叫煮餑餑，由做餃子到包成煮熟，中間經過手續繁多；連大奶奶母女，直弄到煮餑餑吃熟，吃到嘴裏，天色是早已黑下來，那連吉慶爺還是不見回轉，連大奶奶母女，把傢伙收起來，坐在一盞二號破煤油燈下，歇了一歇。聽見鄰居房中的小坐鐘，叮噹敲到八點，她們才覺出大氣不早，連吉慶總該回來了。大奶奶不甚關心，連玉環卻慌了，走出門來看看，又走進屋來等等。着急道：「爸爸怎麼還不回來，他和張七在城外吃酒，晚了關城，可就進不來了。」連大奶奶在燈下，一針一針做着一件活計，笑道：「也許酒吃多了，滾在車轍裏了。活該！他在泥塘裏，爬一夜去罷。」話言未了，大門外忽然劈拍亂敲，有人高喊：「找姓連的。」連大奶奶雖然鎮靜，至此卻不禁吃驚，忙丟下活計，出去開大門，詢問是誰。

秘密病　服樂的能　自療秘密　萬無一失

德國白濁專藥　樂的能

專治　淋濁急慢新症

功能　殺菌療毒　消炎退腫　利尿鎮痛　根本治療　特製的樂的能較普通藥力要大五倍

對症治療　一盒斷根

新藥房均售

上海新星西藥行　關家總經理

販賣偽幣　三人無罪

鄧榮廷判刑

寓居閘北而近路善慶里一八二號之山東人鄧榮廷、專以販賣假鈔票及製造銅洋偽角營利度日、前被匯山捕房華探目陳永貴將渠逮捕、搜出交通銀行五元偽票廿張、中央雙角票二張、銅洋一枚、及製造器具、連同乃妻鄧張氏婢疑犯李少洲與妻周氏一併解送第一特院訊供終結、昨晨由吳則韓推事蒞刑二庭判決、鄧榮廷處有期徒刑五年、裁判確定前羈押日數、以二日抵徒刑一日、證物沒收、李少洲李周氏鄧張氏均無罪開釋

王元道虎鹿諸膠

法租界王元道國藥號、定於十一月十八日起、開始發售陳足三年驢皮膠、龜版、虎鹿、諸膠、初次發售、並定於同日起兩分兩號、同時將各部藥品及參燕、藥等、一律照成本出售云、

玲玲食品公司出品

玲玲奶油鷄蛋捲

每盒三十捲售洋二角

原料　上等奶油與新鮮鷄蛋

口味　香脆鬆脆勝過外國餅乾點心

滋補　富含蛋白質・脂肪・維他命

價值　勝過鮮菓品換肝油

經售處　永安　先施　新新　麗華　利利　大利　泰豐　冠南　天廣　中國國貨公司　上海國貨公司　東方飯店　老大房　申成昌　悅來　馥香村　老大昌　邵萬生　大北　新大　文華　天曉

海京伯馬戲團

已涼天氣未寒時　一萬人爭看　大馬戲　一二十幕　新節目　一次演完不停

（舉例）　來路小丑哈哈笑　西洋勧斗刮刮叫

連日擁擠　光臨請早　幕內溫和　值得一看

價目　六角起至五元　在馬戲場口買票或南京路謀得利洋行預購

（主演）海京伯馬戲團　（地點）戈登路中

每日二次　下午五時半　九時一刻

獸苑　每日上午十時至六時開放（星期一除外）五十餘頭猛獸聚食全牛鮮肉　不看可惜

上海洋服公司　全新結婚禮服出租　北四川路老靶子路口　電話四一七二五號

男女結婚禮服出租　亨利洋服公司　靜安寺路

夫婦病愈　感謝五台山和尚

大減價 綢緞電刻 囍幛 銀盾
◎福記軸幛廉價部
各色綢幛由四角起 花色繁多不及細載
地址南京路中三百六十號 五福弄口冠生園對面 東亞書畫會內 ◎

鐵質壽身酒 分單純及含砒兩種
專治男女各種血虧症病後失調萎黃病貧血病血毒不清髮枯髮落濕瘡癬疹等等性質和平同化最易
TINCTURA FERRI ATHENSTAEDT 鐵質壽身酒
中國總經理 上海德商禮和洋行
本外埠各大藥房各大公司均有出售

德國 三〇三 白濁丸
本藥有消毒殺菌之功效收効極為迅速且對于腸胃毫無妨礙服後決無嘔吐腹酸飲食不振之弊遠非市上所售之普通白濁藥可比。
藥房均售
上海福州路九號 元昌行總經理 經售處 先施公司 永安公司

最新 發達牌便宜攝影快鏡二批運到!!
▲巧小玲瓏 ▲精美無比 ▲鏡頭準確
▲攝影清晰 ▲無需經驗 ▲人人會拍……
本行二批運到各式發達牌快鏡式樣比前更佳用法便利茲爲各界要求仍照特價發售以資普及
●甲種照相鏡每只三元●送軟片五張
●乙種照相鏡每只二元●送軟片四張
●丙種照相鏡每只一元●送軟片三張
附贈最新攝影法說明書一冊
◆代客沖洗曬印放大法均從廉◆另售甲種及乙種軟片每打八角丙種軟片每打六角◆外埠函購須加郵費二角郵票通用◆
上海南京路 三〇九號 虹廟隔壁四明銀行大廈三樓
美利華行

君能察見皮上之微菌乎
肉眼所不能見者顯微鏡都能呈露無遺雖無病之皮膚亦有億萬微菌棲集其上君勿以此爲異也要知道假使這皮膚偶然割破灼傷擦損或蟲咬那微菌即鑽入發生傳染所以必須常備如意膏以對付此皮膚偶然之傷損如意膏殺菌力偉而卻能舒適地止痛寧炎且不特善療皮傷抑亦善治皮病凡濕疹疥癬癩頭爛腳一切無名腫毒以及面疹膿疱粉刺均奏神效
各藥房均有出售或向上海福州路四五一號韋廉士醫生藥局郵購每盒七角六盒三元五角 郵費不加
SHE-KO 如意膏

失妻歡 有外遇夫無目 同謀勒死 犯婦受鞫時 時露笑容

海州訊、灌雲縣第八區楊橋鎮陸莊人、陸有才、今年二十四歲、家道寒微、素無職業、前年憑媒娶當地李姓女爲妻、結婚後、李氏以陸無相當收入、而自顧年輕貌美、殊不甘度此

◇清苦生活◇ 於去年三月間與在該處駁船局司帳駱自強姘識、駱年二十五歲、一貌翩翩美男子也、自與李氏姘識後、初尚暗來暗去、繼則

◇無所顧忌◇ 鄰里咸知穢聲載道、陸以自顧貧窮、遂亦不加過問、詎氏等視陸如眼中釘、共起殺意、至十月二十三日夜、鄰人忽聞陸房中

◇叫救命聲◇ 潛出奔至甲長吳殿堦處報告、吳即派班長李園士四人馳往、迨進屋時、以電燈照視、見小陸

◇仰臥地上◇ 項間扣有褲帶一條、褲被脫去、陽具腫大、當將李氏從床上拖起、繼於床下捕獲姦夫駱自強、一併解送第八區公所轉解來縣、日昨縣府將兩犯提案、由孫承審開庭審訊、駱身穿咖啡色線春夾袍、李氏

◇剪髮時裝◇ 着湖色旗袍、態度自若、時露笑容、駱供詞支吾、李氏供稱、於十月二十三夜、忽來不相識男子多人、一人將我按住、我便不知一切、由各人去後、見我夫已死、正思出外報案、忽見甲部來人將我帶去云云、孫承審以所供未可置信、諭收押候改期再訊、

閩省司法界糾紛漸形擴大 候最高法院裁定

高院院長控兩律師侮辱 律師公會代表晉京請願

福州通信、閩省因律師陳衡銓、陳騰在律師公會提議改善司法、對高等法院院長魏大同有所指摘、經魏院長認爲二陳提議案構成毀損名譽與誹謗罪、兩向地法院提起自訴、同時復以陳衡銓承辦刺汀案凶手黃二弟辯護案件、三次傳訊、均不到庭執行職務、貽悞審判進行、認爲有違律師章程、由魏大同提議、將其交付懲戒、先行停止職務

◇關於◇ 毀損名譽及誹謗一案、地法院檢察處曾一度開庭偵查、被告人陳騰陳衡銓先要求魏大同以告訴人地位、到庭受訊、嗣復聲請移轉管轄、地法院檢察處、對此項聲請、本擬呈請高法院決定、因聲請書以本省法官均與魏院長有僚誼、難期公允裁判爲理由、故由院逕送最高法院檢察處裁定、此案暫時停頓、惟律師公會以二陳對於司法建議案、既經由會議決通過、即應由會負責、魏院長不應因建議案對二陳爲難、並忍爲會員在會內建議文字、亦不構成刑責、

◇於是◇ 基此二點、通電各省請求主持公道、並於八日常會議決、由會推選代表二人赴京、爲促進本省司法之請願、已製定選舉票、分發各會員用有記名式選舉代表、於十日內送會、至於代表赴京旅費、則亦議決由會每人各補助一百五十元、惟如何促進方法、未有明文規定、要亦可以意料而得也、

◇此次◇ 糾紛由於二陳建議改良司法而起、二陳一爲黃三弟辯護人、一爲殺姪正犯陳長侶之辯護人、因此各方對此糾紛之動機、不無疑議之詞、而魏院長之對付二陳、亦成爲法律上亟待研究之點、此案前雖有人願任調停、而雙方意見均難接近、致無成議、近則各走極端、事態已漸形擴大矣、（九日）

贈券 憑券附洋一元 可得眞正花旗西洋參四兩紀念戒子二只多買多贈

請用國貨 益豐火爐

色穿不漏 長油衣 民華雨衣廠

晨炊不謹慎 閘北恆豐路 烟紙店起火蔓延 殃及兩鄰損失何處取償 同泰號尚幸保有火險

昨晨五時十五分、閘北恆豐路突告火警、計焚去六十九號隆興麵坊、七十一號同泰烟紙店、七十一號亨利鐘錶店等三家、起火者爲同泰烟紙店、因學徒晨炊以紙燒煤油爐、遺火於積油中、遂兆焚如、該店保有火險二千五百兩、延燒之兩家並未保險、同泰店主寶山人朱愛香、事後被警傳入四區二分所訊究、

乳上一刀 新婚夫妻衝突

江陰訊、二區新民鄉東倪家埭張榮郎之子新郎、娶二區夏墅橋劉宜興之女爲室、今年四月間迎娶過門、夫婦並無間言、前日半夜、新郎將劉氏左乳砍一刀、長三寸、闊一寸、劉宜興聞之、即欲將女抬縣訴驗、張家不肯放行、劉宜興乃來城報告縣公安局、請提人驗傷、

誤良辰 乾宅閉門拒花轎 各有理由 兩親家晤面誤會冰釋

南通訊、通城最近發生乾宅拒新嫁娘入門、致新娘折回趣劇、緣有住居城中富貴巷之陶鐵生、曾任縣田賦主任、其子應昌、肄業上海法大、娶城東楊伯良之女楊哲爲室、楊爲崇中高材生、昨屆吉期、惟花轎入門、言定當夜十二時以前、乃遲至翌日上午一時、乾宅以爲時辰犯沖、竟將大門緊閉、及至送親之親家翁及新娘弟妹等得悉、乃趕同中途、將花轎攔阻、囑新娘下轎、改乘黃包車回家、車夫見係意氣用事、初猶不肯拉、新娘之弟、竟拉車而行、幸是車夫始挽車、仍由其弟妹等推擁而去、旋雙方知事已弄僵、且錯誤在時辰、兩家各有理、乾宅係依照鐘樓、惟該鐘時時錯誤、是日適快四十餘分鐘、坤宅則照大生紗廠副廠拉汽時刻、竟鑄大錯、兩親家晤面解釋後、已獲諒解、另定十五日舉行婚禮、

拐來一少女 圖賣被人識破

家屬未查明 八人日還押

丹陽女子吳愛琴、現年十二歲、本年七月間、在原籍被婦人周林氏設計誘騙來滬、住居法租界福履理路健業里十八號、近氏復串同住於小沙渡路六百九十七號內之河南人馬子惠等、意圖將吳女以一百元之身價販賣與馬浪路王姓家、故於前日上午七時許、馬携帶吳女雇坐黃包車、意欲送至王家、詎途經慕爾鳴路威海衛路口、突被靜安寺捕房華探錢憲亭劉振剛查見、以其形跡可疑、乃逮捕連同吳女一併帶入捕房、詰問之下、馬供明前情、遂分別往該兩處拘獲周林氏及王少卿趙光文何壬氏張殿卿下少卿王阿六等多人、帶回捕房收押、昨晨解送第一特院、據捕房律師干耀堂陳述以上情形、謂現對於馬子惠王少卿周林氏趙光文四人、先以刑法二五七條第二款起訴、其餘何壬氏等四人、則請求准予羈押、因吳愛琴之家屬捕房尚未查明、故請准予延期云云、經薛推事向馬等各人略訊一過、諭仍分別還押、候改期七天再訊、吳愛琴暫送濟良所留養、

職指所徵求人才

上海職業指導所昨受本市某學校委託、徵求教員一人、須國內大學畢業、有服務經驗而能用英語講授者、兼職亦可、又本市某鐵廠託聘機鐵工程師一位、須具專門學識、富有經驗者爲合格、月薪面議、某機器廠託聘機械工程師一位、以擅長柴油機、熟悉國內工廠情形且能勝任者爲合格、待遇面定、又某鐵工廠託聘擅長中英文及熟悉機械學之職員一位、月薪四十元至六十元、又某書刊社託招廣告員數位、佣金從豐、以上各職如有願應徵者、可逕向法租界華龍路[illegible]號該所面洽可也、

全國醫師聯合會 全國代表會籌備訊

全國醫師聯合會第三次全國醫師代表大會、已定於二十三年一月一日起至三日止、在南京青年會舉行、凡屬該會各地會員團體、均得依照會章規定推派代表出席、茲因凡全國新成立之醫師公會及由醫師所組織之團體、如未加入該會及未有是項團體之各地醫師、亦得派員列席、惟早日須向上海西藏路四十一號該會總事務所呈報、以便預留席位、並供給膳宿、再該會爲便利藥商宣傳起見、特設陳列部、凡未曾預定陳列之各藥廠、均可從速於每日上午赴本埠南京路集成藥房、與潘瑞堂君訂定陳列地位以免向隅云、

發售黑影書禮品

上海山海關路柏德里忠澹美術社、爲改良社會交際中的禮品起見、特精心匠意發明黑影書一種、內分愛情●古裝●佛像●兒童游戲●模範[illegible]

創作小說 皇后的丈夫（八八） 陳大悲

第五章 試一試的愛 □大嚼小活猴□

慧瑛急忙躲開他的眼光，脈脈含情的低頭一笑。雲鵬兩隻眼睛直釘在她臉上，欣賞了半響，覺得越看越可愛，恨不能馬上把他抱在懷裏，精神便益發興奮起來，又舉起壺來敬了一巡酒。汪洋忙說道：

「這樣罷！大家儘量的飲，不要勉强乾杯，好不好？」

雲鵬沒有理他，眼光只望着慧瑛的臉色。慧瑛連受了幾次鑽石寶光的戟刺，又見雲鵬的全副精神完全集中在自己身上，便覺得這個人也有許多可取之處，她的眼光也就不由自主的向雲鵬臉上飽飽地看了一回，自動的舉起盃來說道。

「汪先生的話是不錯的。我就隨便喝半盃酒。請金先生不要再相强了！」

「敬遵皇后的懿旨！」雲鵬剛說出口，忙々補一句說，「吓！不對！我々冒犯了皇后，說出一句皇后來了！這是我是已罰自己，與大家不相干！」說完話，就把滿滿的一杯酒一口氣喝完。慧瑛心裏有點不忍，伸手去奪他的杯子，已來不及，只得把自己杯裏的餘酒一飲而盡，將空杯向雲鵬照了一照說：

「我也奉陪金先生一杯！此後就不能再喝了！」

雲鵬連聲誇贊道：

「宏量宏量！汪先生，你看看！陶小姐究竟比不得那種裝腔作態的尋常女子！」、趕快多吃一點兒菜罷！」

慧瑛見他的談吐之間自有一種青年男性美的姿態，心裏感到一種說不出的痛快，便也舉起筷子來一點不客氣吃起菜來。杭老頭兒連吃帶喝的忙了一陣之後，又批評了一回廣東酒菜範圍寬博，把他省人所不能吃的蛇，狗，貓，鼠都搬到酒席而上來、汪洋連聲歎着氣說：

「中國的古聖先賢有君子遠庖廚之說。廣東人卻要把小動物活活地放在席面上嚼食！有一回眞把我嚇壞了！大家先吃了一碟子哎哎叫的乳鼠已經使我毛骨悚然的了！誰知道後面又來了一樣貴重的菜！你們猜是甚麼東西？」

三個人都向他搖頭不答。他拍了一下桌子，繼續說道，「原來是一隻小的活猴，像囚犯一樣的坐在一隻精製的籠子裏，上面只露出一個小小的剃光了毛的腦殼，兩隻小眼睛還不斷的向週圍坐着的人們偷看！這種情形已經夠淒慘的了！那主人拿起一個小銅錘來，說一聲「請！」就在那小活猴的天平蓋「刮」的一聲，那小動物「哇」一聲哀鳴便嗚呼哀哉了！主人就用筷子把他的頭骨揭開，各位作客都拿起小銀勺來，舀出那腦漿來吃！大家就這樣歡天喜地的大嚼其小活猴！這就是我們革命策源地最高貴的菜！」

他剛說到這裏，只聽得一「哇」的一聲，慧瑛已把剛纔灌下肚去的酒菜吐了一半出來。雲鵬忙跳起身來，站過去把她的身子抱住，不讓她倒下地去，一邊高聲喊茶房們「快去泡一碗醬油湯來！」

× × × ×

海京伯招待各界

海京伯馬戲團、定於明日招待本市市府公共租界法租界當局、各報館記者、各界商會會員、及其他公團、是日上午十一時假座大光明影戲院特別開映可丹林根地方海京伯馬戲團之影片、片中縣述數百匹野獸之訓練及飼養方法、該團宣傳部辦理孫老伯士、請屆時恐請柬印刷遲延、不及分送、故必有被請而未及收到請柬者、亦可自由前往觀看、

南京戲院慈善戲 扶輪會發起優募兒童玩具

上海扶輪會發起優募兒童玩具、於多節日分贈貧苦兒童、去年曾在南京大戲院舉行慈善戲一場、共計收到玩具五千餘件、即分贈各會兒院、今年仍實施該項計劃、定於月之十九日（星期日）上午十時半在南京大戲院舉行、節目除魔術大家亨利氏登台表演外、影片由米高梅影片公司供給、届期凡攜玩具捐助者、即可入場、（玩具不論新舊多寡均可）該院並爲便利觀眾起見、届時於贴廊設臨時出售玩具處、願各界本愛及貧兒之心、欣然而來、共襄盛舉云、

來函

主筆先生台鑒敬啓者貴報本月六日載有舞女王嘉竹新聞一則與事實有不合之處[illegible]

施樂安外敷藥水 止痛如神
風濕骨痛
骨節腫起●肌肉作痛●四肢僵硬●背痛腰痛●[illegible]●施樂安外敷藥水[illegible]●立覺有溫暖性之快感●血液暢流●痛隨以消●一切痛楚●無論由於風濕●或筋骨扭傷（出筋）受寒●或勞動過度等●[illegible]府上請常存一瓶●以備不虞之需
各大藥房均有出售 中國經理 威廉士大藥公司 上海四川路六六八號
施樂安外敷藥水 SLOAN'S LINIMENT

遠東獨家經理
大贈送眞羊毛絨線衫 化洋一元可得一件
歡迎參觀比較試穿批評 只聽物多不看貨買了包叫苦
上海南京路三九〇號 虹廟東首四明銀行會三樓 美利華行

眞正花旗原皮 西洋參 送樣品◎一萬兩 化洋一元可得四兩
◎樣品券
老信記洋行

德國老牌電石打火活動鉛筆
分銷處 華央藥房 愛爾登洋行

海京國產呢絨
時屆冬令正裁製冬季服裝之時茲有海京各種零頭毛呢男女衣料不下二百餘件自即日起特別大賤賣以賣完爲止各界仕女請到北四川路六九九號和昌呢絨號 惠顧希勿失之交臂

畫錦里南京路口　九新裕記綢緞局

今天起　關店大拍賣

限期一星期

◉便宜貨例如◉

新幸綢　四角半　線綈　一角半
幸福綢　每三角　湖綢　每二角半
條子紡　尺一角　尺
電力綢　三角半　花絲絨　二角半
毛葛大衣每件四元　繡花軟緞女襖每件三元
毛葛斗篷每件二元　繡花軟緞旗袍每件五元
麗黎綢一丈四尺祇售一元　印度綢裙每條一元
印花直貢一丈祇售一元

▲花色繁多報幅不及細載▼

希各界仕女購買者早請光臨
幸勿失之機會敬請參觀評較

八字不好（姑說我）狐狸精　姑娘小叔打耳光　丈夫懦弱　無一言半語慰藉　◇朱樹藩◇

松江少婦陳引仙、近在地方法院調解處聲請調解離婚、其狀略稱、去年四月間、嫁與南市荳市街棨源盛荳麥行司帳朱厚生之子朱樹藩爲室、因屢遭翁姑及姑娘小叔之虐待、要求判離云云、嗣因調解不成、遂延沙訓義律師正式具狀請離、其起訴之事實、

夫婦情感不惡　而翁姑之虐待頻來、考其原因、約分三點、(一)翁姑向娘家索還禮金、並須加利奉還、(二)原告人之翁朱厚生前因合夥營業、意欲向娘假洋六千元不遂、(三)原告人之姑劉氏、假去萬金首飾如鑽戒鑽圈珠花等、屢索不還、而被告朱樹藩亦延江一平律師爲之答辯、昨日下午三時、由汪士成推事特開第二法庭審理、雙方各偕律師到庭、首據原告陳引仙供、廿四歲、松江人、因遭翁姑等虐待、

丈夫懦弱　因見我被欺致氣憤成疾、尚有姑娘小叔將我欺侮、丈夫並無一語向我安慰、翁姑說我八字不好、又說我是狐狸精、將丈夫迷惑、因此患病、今年二月初一我生一男孩、當時聘金爲二千六百六十元、我帶去二千二百元、去年十二月十一日、我姑向我借去鑽戒鑽圈珠花等計四件、不料借去之後、屢索無着、姑嫜反向我索還聘禮二千六百六十元、以連利息計算、應需三千餘金、至五月間姑嫜與小姑到我房內

打我耳光　其第一次打我、是去年年底、姑嫜打我身上、我因被虐待、所以至次日即回母家、約住一月光景、由父送回夫家時、他家將掃箒倒豎、不知當我爲何物、說我是狐狸精、因丈夫軟弱、我精神

萬分苦痛　不得已、於十月六日暫歸母家等語、次據朱樹藩供、二十二歲、住小南門外復善堂街三十三號、現在荳市街中國銀行服務、月薪七十元、去年三月二十六日成婚、官問、她要離婚、你如何意思、答、要不要

我不好說　問、你母待她好否、答、不見得好、又問、你的弟弟待她好否、答、我的弟妹很凶的、我只怪我自己多病、官命朱厚生到案、供、年五十七歲、對於媳婦離婚、我不好說、朱劉氏供、年五十歲、官問媳婦好否、答、好的、我對待她猶如對待姑嫜、訊至此、被告律師江一平起稱、被

服從父母　原告請離、被告亦表同意、原告聲言曰、小孩我要的、待養至十六歲交還被告、問官詢得被告同意、於是和解成立、問官當庭繕就和解筆錄、略云、陳引仙與朱樹藩雙方情願、協議離婚、所生男孩志喜僅八個月、由陳引仙撫養、至十六歲交還、雙方簽字、遂告退庭、

務本校長汽車傷人　閻振玉於急忙之中　重要皮包遺失請查

正在風潮中之務本女子學校校長閻振玉、於昨午偕友坐九八九九號汽車經過老西門和平路口、司機人偶一不愼、突將路傍五歲小孩王阿囡撞倒、皮肉受傷、當經二區公安局將汽車及車夫一併帶入局中、受傷小孩則送醫院醫治、閻等於事後改坐黃包車前往靜安寺路某銀行有事接洽、詎有皮包一只竟遺忘於黃包車上、包中藏有大批文件以及支票等物、乃報告公安局請查、

女騙子手段不凡　假訪友入門　鬢上金釵欲墮？　故示慇勤　乘間易去

向充市土地局催徵警士唐潮生、家居滬城倒川弄八十弄三號、近因差遣出外、家中由伊妻唐高氏（四十四歲）支持、前日上午九時半、

突來一少婦　身穿元色毛葛旗袍年約二十四五歲、口操上海音、攜帶年約五歲之女孩、向唐家以問信爲由、入內聲稱、住居樓上之松弟在否、當時唐高氏告以祇有前居之引弟、現已遷去、該少婦即云、即是引弟、因現在某處

我姊在弄口　餽送禮物、囑我在此稍待等語、於是與唐高氏高談闊論、旋入臥室、見唐高氏頭髮髻上有金叉四支、僞向唐高氏云、你

頭上插的叉　將欲墮下、我代爲插妥、當時唐高氏信以爲眞、答稱好的、該少婦當時將金叉四支拔下三支、將身畔所藏銅質之叉三支插上後、聲言均已插安、不再失落、高氏深信不疑、其時有高氏之女（十五歲）及鄰人三人在彼、均不覺察、該少婦旋即

攜來之女孩　出外探看送禮之姊姊、先行出門、待有十分鐘之久、該少婦托言找尋女孩而去、臨走時言尚須復來、不料一去無蹤、及至十時一刻、唐高氏整理頭髻、將叉拔下、始知被騙、頓時情急、央人四出追尋、該少婦已去如黃鶴、據唐高氏云、連日出外

購買小菜時　常有人尾隨在後、此次設計騙其金叉、該少婦用心必已非一日、計算損失、三支金叉値洋六十餘元、

鬧市中劫金鐲　連開三鎗　孕婦腹破　開刀取彈　性命危

住南市站南京街樹德里十三號之寗波莊橋婦人李王氏（二十九歲）、昨晨九時二十分鐘許、偕其胞妹吳王氏赴三角街菜場購小菜、途遇盜匪兩名、一衣黑布衫袴、一衣灰布衫袴、在後釘梢、該氏姊妹不以爲意、迨至馬路橋萬春醬園附近、兩盜自身後上前、將吳王氏兩手反背、其手腕間之

金鐲兩只被刦奪而去　一盜在後監視、李王氏見妹之金鐲被刦、遂大聲呼喝、盜怒、向其連開三鎗、一彈中氏之小腹部之上、彈入臀部、未曾穿出、頓時倒地、鮮血汩汩而流、盜即逸去、崗警聞聲趕至、盜已失踪、當將氏送入上海醫院、

經驗得子彈尚留腹中　須剖腹取出、而氏日懷有孕胎四個月、胎兒已損、勢甚危殆、於昨午十二時許開刀鉗取子彈、但冀脫離危險時期、可保無虞、李王氏之夫名李阿福、在輪船上爲生、息業有日、此次得業、爲時未久、至其妹吳王氏甫於昨晨從寗波江北岸家中偕其夫吳如德來滬、吳業木匠、

此來係在上海謀業者　發生案件地點、離一區一分所公安局所派之第二十三號崗警、約二十步之遙、因其地爲柴市之最熱鬧處、盜匪於人叢中逸去、故無所獲、又李王氏已生二女、長名美娟、十歲、次桂娟、年甫六齡云、

富商夫妾吸煙被檢舉

無錫訊、邑北塘第六區辛巷人辛[illegible]

販賣劣貨　董治鑫被捕　中南廠追損失　附帶私訴　德祥興　假冒國貨商標發覺查出

商人董治鑫、在法租界棨來街一號弄內五號開設德興祥百貨字號、近被中南織造廠訪悉董

販售劣貨　毛絨摩登女手套、係假冒本廠註冊出品摩登石牌手套、在市混售、不但損害商業、且將來中南廠出品有被人指爲劣貨、勢有被

萬難容忍　故即報告法捕房、派探目路長生等馳往德興祥號內搜查、抄出與中南廠出品同樣之假冒商標手套一盒及帳簿一本（內有改裝各貨費用帳目即指劣貨到滬

改頭換面　出售之要證）遂將董一併帶入捕房管押、昨日解送第二特區法院刑八庭、由邱煥瀛推事提審、先據捕房律師袁家潢陳明案情、依刑法二六九條妨害農工商罪起訴、並將

眞僞貨品　呈案、繼據告訴人中南廠經理聲訴被告假冒情形、請求嚴辦、並延律師代理、請求附帶私訴追償損失、訊之被告董治鑫、供認私販劣貨、係向某國定造、共計二十打、已售去十九打、

祇剩一打　被捕房抄出等語、官責以當此國難最嚴重時期、爾不應喪心再販劣貨、不顧民衆公意若此、未由捕房律與被告所延之辯護律師互相辯論之下、庭諭宣告辯論終結、候定期宣判、被告着交五百元隨傳隨到舖保候示、無保還押、

今晨火　裏馬路燬屋三幢

今晨零點十分、南市裏馬路毛家弄口四百二十六號協興祥雜貨店突然失火、延燒四百二十八號陶成興車木店、及四百二十四號湖北麵店、經救火車到場救熄、共焚燬樓房三幢、

贈葉鍾情　春色暗藏　朋友豔羨　一女爭奪子　◇相持不下◇

揚州訊、本邑大北門外羊頭橋婦人葛周氏、因家道貧困、本年春間、[illegible]

眉目傳情　[illegible]

頗爲豔羨　[illegible]

電燈線縛兩捆柴　有縱火之嫌　康腦脫路火燒十一家　損失在兩萬以上

常熟人沈撰宸、年三十九、[illegible]

華界大規模製毒機關獲犯　移解地方法院訊辦

市公安局偵緝隊[illegible]

轟動揚城強姦幼女案上訴宣判

揚州訊、轟動揚城之[illegible]

中宣會査毀藝華事

◎南京十四日電、滬藝華公司日前突被搗毀、中央宣傳委員會頗爲重視、聞已電滬黨政當局調査眞相云、

來函更正

[illegible]

異軍突起之潮流白話　取材新穎　適合潮流　專談運動　無線電　游藝　今日出版

帶鈎橋五馬路口
九福堂
昌記
大犧牲　綢緞　大贈品
囍幛

新花美麗葛	每頂祇售一元九角
新花綫綈	每頂祇售二元六角
時花鐵機綢	每頂祇售三元四角
鐵機花毛葛	每頂祇售四元
以眞絲綿綢	每頂祇售四元八角
頭號杭花緞	每頂祇售五元六角
加重衣料華錦綢	每頂祇售六元
加重衣料巴黎素緞	每頂祇售六元五角
以頭號衣料電力綢	每頂祇售七元

金字奉送　◉尺寸放足◉字樣端正◉定貨迅速

◉銀盾◉

特號	二十寸	卅四元
大號	十七寸半	廿六元
中號	十六寸	廿二元
一號	十四寸	十八元
二號	十二寸半	十四元
三號	十寸另半	十一元
四號	八寸	八元
五號	七寸	五元
六號	六寸	三元

照碼四折

以上貨價　特別犧牲　概售現洋　登帳不在此例

犧牲品　鐵機眞絲綢紗幛　每頂祇售四元　眞蠶絲加重紗葛幛　每頂祇售四元　羅地名人書畫九福箋　每合三角

贈送　眞羊毛衫　鐵機綢料

楊秀瓊做妾？

◎香港十四日電、港某報十四日載、全國女子游泳冠軍楊秀瓊將嫁與廣西銀行總顧問陳向元爲平妻、一時社會轟傳、陳楊尤驚異、陳當即發表談話、否認有其事、楊尙無表示、

◎香港十四日電、港某報載楊秀瓊將嫁陳向元爲平妻、全港爲之哄動、紛電陳探聽、陳在某晚報極力否認、並聲言關於個人名譽、當以法律手續解决、（按楊今年僅十七歲、本屆全國運動會包辦全部女子游泳冠軍、楊家境尙佳、當不致爲人平妻、或係奸人忌才、故意聳人聽聞耳）

迫令妻妾同床 大婦知恥 被責自盡 鄰里大譁

蕪湖訊、煙台人王麗園、向在蕪湖洋街與人夥開利源湧米號、王自任經理、營業頗爲發達、惟王雖年近不惑、猶愛風流、除在山東原籍帶來髮妻張氏（見圖）賃居於江漢里二號外、復於今年五月間在蕪湖勾欄中、娶一妓女小才子（見圖、剪髮者）爲妾、雙方不免醋意、時起風波、幸張氏遇事多抱讓步、故未發生衝突、不意前日夜晚、竟欲髮妻與妾二人同睡、氏堅决不肯從命、因此竟觸丈夫之怒、大聲責罵、氏怨極潛吞鴉片自殺、至翌晨天明毒發身死、事被同居及鄰舍聞悉、大抱不平、咸集王宅向王責問、並不准王宅收屍、均主張報請官廳嚴予究辦、後經人排解始寢、

萬國儲蓄會特獎號碼請看今日晚報

務本停課後 學生再赴市府請願

教局認此次風潮實受某方指使 受傷學生請求法院檢驗

本市市立務本女子中學、自發生風潮、教局以便於處置起見、已通告各家長將學生先行領回、昨晨有一部份學生已離校、但大半仍在校中、秩序尙佳、各情如次

●警察維持秩序●

自前日潘局長閻校長受學生包圍、風潮趨於擴大、教局方面恐生意外、即於當晚派警士十餘名在校維持秩序、十日所有警士在門首及各出入口站立、大門首教局已有佈告揭示、宣告暫行停課、並派職員前往該校、視察學生動靜、

務本校潮 ㊀學生恐慌之狀 ㊁到醫院驗傷之林瑞和（鍾）

●學生在校自修●

學生方面雖經教局佈告停課、但仍由學生自動照常振鈴上課、因無教師、改爲自修、各級學生並於上午召集級長會議、當經决定備具呈文再向市府請願、並派代表至該校校友會請援助、

●三學生仍住院●

據該校學生方面宣稱、前昨日所傳學生計高師二年級何淸華、十七歲、腰部受傷、林瑞和、十九歲、臉部腫紅、程爲昭、十八歲、陳惠明、十九歲、均係胸部及腿部受傷、除林瑞和一人已出院外、其他三人、仍在體直甫醫院繼續診治

●再赴市府請願●

學生家屬方面、自見報載務本女校發生風潮後、已先後前往該校、將子女率領回家、學生方面、雖仍有到校者、但爲數寥寥、故在校學生、實數已減去其半、學生方面、深恐家長見報不安、亦有通知致各家長、並於下午再派四人攜具呈文前往市府請願、

●學生呈文內容●

學生請願呈文內容、對於舊校長及兼教務主任申述其在校之成績、但不作挽留之表示、對於閻校長之到校時、曾表示不中途更動職教員、亦表示慶幸、但對於新任教務主任姜文寶、仍堅持反對態度、並要求巳令休學之二學生、仍恢復學籍、該呈文對於風潮之起因及其經過情形、詳爲敍述、而於是日被毆受傷之學生、要求懲凶、並擬請市府迅令該局恢復常態免荒學業

●教局方面表示●

據教局方面傳出消息、以便於處置該校風潮起見、故暫令停課、局方並認此次風潮、實受某方之指使、惟爲少數不穩健分子從中煽惑、如學生方面執迷不悟、將有進一步之處置、學生如能覺悟、則當可立即恢復原狀（轉入第七版）

水上破獲僞幣機關

男女四犯 不法營利五六年 嚴訊之下 續獲同黨

蘇州訊、吳縣公安局偵緝隊探長吳榮山、探員王元元等、前日在齊門外東匯弄木行後面河內、查見小船二只、形跡可疑、當即上船查看、見船中男女四人、正在鑄造鉛質僞洋、當場將江如玉（見圖上）陸阿根（見圖下）沈阿才（見圖中）及婦人李王氏（見圖）四名口一併逮捕、連同鉛質僞洋四百廿六元、鉛質雙毫角子二百十枚、乾電三瓶、石膏粉一聽、鏹水二瓶、鉛餅一大塊、假店號圖章九個、及一切器具、一併帶隊、訊據江如玉供、五十一歲、吳江人、因營業失敗、而操此業、巳五六年、陸阿根供、三十歲、沈阿才供、三十五歲、均常熟人、承認私鑄僞洋不諱、李王氏供、年廿四歲、常熟人、因丈夫死後、無依無靠、故與陸阿根姘識、幫他們燒飯看船、並不做僞洋、該隊據供以事關製造僞洋擾亂金融、即於十三日備文解送公安局訊辦、各情已略誌前報、茲悉是日下午、探員顧水全等、又在閶門外捕獲其羽黨宋阿富、徐金保二人、在其身上抄出鉛洋二元、小洋八角、一併帶隊訊辦、

薦生獻殷勤 鄉婦意志薄弱 戀姦偕逃 並肩同行 拘住一對

杭州訊、諸暨人傳月金、有子名茂林、二十五歲、於數年前憑媒聘娶同鄉王氏之女王荷英爲妻（見圖）、現年二十歲、結褵後感情尙佳、於今春三月間、鄉間因水災、所有禾稼、均被淹沒一空、致

生計維艱

由其翁傳月金帶領來杭、意圖托友介紹入襪廠學習女工、抵杭後、即住於美山路十二號月金之姊呂傳氏家、呂家有同居之獨身男子孫一先、見月金等來杭尋事、即將月金介紹至臥霞巷呂宅爲傭工、荷英則仍住於呂傳氏家、詎孫一先不懷好意、將荷英勾引、荷英

意志薄弱

被孫所汚、而月金未知也、一月後、雙方戀姦情熱、相偕出走、匿居於平海路十七號、呂傳氏自荷英失踪後、翌日孫一先即將房屋退租、心甚起疑、即告月金、月金得悉後、即出外尋找、迨因杭地人地生疎、

找尋無着

斯時月金之兄月林、受乃姪茂林之托、來杭命荷英回家、抵杭後方知荷英受人煽惑、潛逃無踪、一面函姪佯言荷英在杭工作、一時不能返鄉、一面幫同月金等四處尋找、直至昨日在延齡路地方、遇見荷英與孫同行、當即扭交崗警、帶入公安第二分局、由局員訊後、供詞與上略同、嗣因月金等不願生事、具結將荷英交由其兄月林帶回諸暨、

少女嫁後不安於室 結新歡求離

經人調停取得贍養費

徐州訊、邑人蘇宗轍、年逾不惑、現住北門外埧子街東首、歷任軍政等要職、去歲解組歸田、忽動遊興、乃有姑蘇之行、藉賞風景、旋在蘇地經人介紹、與女子胡素娟（見圖）相識、胡年二九、貌頗秀麗、於去秋在蘇州東吳旅舍舉行結婚典禮、婚後返徐、即同居於埧子街家中、詎與大婦孫氏時起爭執、今歲素娟另結新歡、出入於電影場中、蘇知之而未發、詎日昨（十二日）素娟竟先向蘇提出離異、蘇憤甚擬訴諸法、旋經人出面調停、由蘇一次付給素娟贍養費洋千二百元、聞素娟擬即偕情人返籍、

作惡多端 無恥婦人 自投羅網 面首多

三少女跳出地獄 姘夫竟欲抗拒 警探圍捕

（潭子灣居民側目）（年近五旬性極淫蕩）

閘北潭子灣口、有一婦人、諢號「交易所」「小天王」、專營淫業、誘拐少女牟利、所得頗多不法、該處人民、無不側目、近被市公安局偵知、由公安局長命督察處派員前往逮捕、茲將詳情分誌如下、

廣收門徒

此綽號「交易所」與「小天王」之婦人、爲南翔人陳張氏、（見圖一）其夫已死、無所出、夫前有妻、生有三子、子年且長大、娶妻巳生子、陳家在潭子灣堪稱爲首富、其財產額據傳有二十萬金以上、以地產爲其財產額之最大數、而今四區公安局與保衛團之房屋、皆爲其所有、陳張氏年四十七歲、駐顏有術、望之僅三十許人、裝飾入時、抹粉塗脂、愈覺其嬌嬈、性殊淫漫、面首有八十餘、每晚須兩人伴宿、「交易所」之號、根此而生、而其商標式的丈夫、即爲陳順根（見圖二）、陳在閘北保衛團爲班長、陳張氏廣收門徒爲女流氓、「小天王」之號乃基於此、

三子切齒

其三子恨其淫蕩、遺羞門戶、畏其强暴、惟有側目切齒、陳張氏乃各予三千金、各在潭子灣口潘家灣數地方開設陳詳泰煙店、以謀生活、

領得三女

陳張氏曾於年前以長子領女之名、在常州審上鎮以誘騙手段、將趙金大之長女愛英（年十七見圖三）帶來上海、取名林囡、一年前又以次子領女名義、將趙吳氏之女金英（十三歲見圖四）帶至家中、取名林鳳、八月前又以三子名義領湯芮氏之姪女金弟（十六歲見圖五）取名林弟、三女入門後、即命操持雜役、稍不如意、動輒鞭打、以致林弟體無完膚、嗣後陳張氏又命林囡至紗廠內做苦工、每日所得工資、均被氏所取去、

學舞謀利

最近有東方舞校舞女許愛珍、忽進言於陳張氏、謂林囡此工作、能得幾何、不若使彼學舞、他日技成、搖錢樹不啻也、陳氏心動、雖林囡不願、從此一純潔之鄉女、一變而爲摩登之舞女、同時陳張氏亦認從此可以圖利、不禁暗自欣喜、（轉入第七版）

閩變化說未證實

一說林主席此次在閩斡旋 誤會可望冰釋

新新社云、國府主席林森、前由京赴福建原籍掃墓、迄將兩週、茲據本埠海軍方面消息、林氏巳於前日由閩乘坐該部應瑞艦啓程返京、但據某方所傳閩省將發生一種新政變、如陳銘樞蔣光鼐等最近來往港廈間、歷訪胡漢民等、頗形活動、惟渠等之醞釀、是否如外間所傳、刻下尙未能證實、一說此次自經林氏在閩、奔走斡旋、與陳銘樞・蔣光鼐・蔡廷鍇等會晤後、彼此對於所有誤會、可望冰釋云、

林主席往遊普陀山

◎福州十四日中央社電、國府林主席十三日晨乘瑞應艦離馬江、將往南普陀山游覽後再返京、

◎南京十四日電、林主席十三日離馬江、赴三都視察、返京日期未確定、

蔡廷鍇飛抵福州 收編軍調駐永春德化

◎福州十四日電、蔡廷鍇十三日晨由漳乘機抵省、龍巖善後處長魏育懷、陳銘樞秘書干猷建偕來、

◎廈門十四日電、趙一肩調任補充師第一旅長、所遺參謀處長、由副官處長謝東山兼代、四十九師副師長蕭樾解一四旅長兼職、以七十八師團長謝瓊先調升、興泉永剿匪部劃永春德化兩縣爲收編軍訓練地、駐永德龍旅、十四日開駐同安、以陳國輝殘部陳維金施德成駐永春、張雄南駐德化、十三日已分別開調、

雲南邊境不靖

◎南京十四日電、某軍事機關據中央組織委會轉緬甸總支部報告、雲南邊境、近以番民擾亂、時感不靖、請中央迅速通飭地方當局負責消弭、以鞏邊防、現某軍事機關已研究解决辦法、令滇地方當局遵辦、

粵駐軍開始調防

鄧龍光部調往惠州

◎廣州十四日路透電、自最近粵省軍界領袖香翰屏辭職後、東江之駐軍又復互相調防、獨立第四師鄧龍光部即由韶關調往惠州、以增厚東江中心一帶之防務、其餘歸鄧管轄之部隊、均由粵北開回省城、然後轉往新防地、日內即可竣事、其第一第二第三等團不久即將開回廣州、據官方宣稱、因冬防已屆、原定本月二十七日舉行之秋操、已决定延期明年舉行、香翰屏所統帶之第二軍、將由惠州調往江西參加剿共、所遺防地、改由獨立第四師接防、按香翰屏自辭第二軍長之職後、該職即由陳濟棠自兼云、

莫斯科遠東局宣言 蘇俄準備應付日人侵略

如事變發生卽以空軍轟炸敵人都市

◎莫斯科十三日路透電、今日此間共產黨遠東事務局發表宣言、指斥日軍事當局在滿境設立軍事根據地、據稱、蘇俄巳準備於日本在遠東開始侵略時迅速應付之行動云、其宣言書略謂吾人之空軍、巳準備决心解决敵方人口最密各中心地帶、有此强大之軍備、蘇聯巳預備撲殺任何反對吾人和平工作進行程序之慾望、蘇俄尙願和平、但日本之帝國主義野心家如欲實行彼等之政策、則日本將蒙不堪設想之大禍云、

廣設僞關收稅 殷汝耕派員調查

傀儡企圖在長城各口

◎北平十四日電、殷汝耕派科長霍貫、十五日偕張勇年、赴古北口調查

◎北平十四日電、某方訊、僞國民政部事務官日人作部國太郎、前率日兵十餘人、到潵河橋、將在喜峯口、增設國境警察隊、紳士謂無空房、作部遂去、謂向主管請示後、再定辦法、現該處公安局及縣府、已向省府請示辦法、俾得應付、

◎北平十四日電、承德僞稅關監視科長高柳次郎、日前率隨員到遷安勘查、聲稱將在遷安與熱邊相連處、設常關稅、遷安縣長又電省府請示、

◎北平十四日電、密雲息、僞在古北口關後、因稅收甚旺、竟値百抽百、普通者抽三十、日收萬元、近在各小口如下河白馬關崢子路上關六道河等設分卡、收過路稅、

◎東京十四日路透社電、據北平電稱、中政府與於山海關古北口等七口設立稅關、征收「滿洲國」輸出入貨物之賦稅、此實爲華北非武裝區域治安恢復之佳兆云、

行院將華北談判 送中政會作最後决定

◎南京十四日電、行政院十四日會議時、對於華北與日僞通車通郵設關等交涉問題、會將交鐵財外等五部前日會商結果、提出討論、謂關係重大、决定送中政會决定、中央黨部十四日下午二時、召開談話會、到汪精衛・陳公博・朱家驊・顧孟餘・孔祥熙等、討論對華北外交所關之通車通郵設關等原則問題、當决定原則送中政會、提出十五日常會討論、作最後决定、

祥生汽車 電話40000 出租

查敝公司、各司機人分別交來、顧客在車內遺忘銀鈔物件、業已積存甚多、用特登報通告、務請失主、惠臨北京路八百號、敝公司總辦事處、查明指認、如果證明確實、當即請領回爲荷、此啓、

老牌 明星花露香水

中西大藥房 上海四馬路 總發行

李媛芬跳遠破全國

粵中大三次運動會

超過全運造成之四米七九五

◎香港十四日電、中大三次全運會、十二日開會、女子中組跳遠李媛芬五米零二破全國紀錄、（按本年第五屆全國運動會中得跳遠第一、成績爲四米七九五、已打破全國紀錄莊姣箴之四米六五、今則更進一步矣）

上海女籃球　兩江勝愛國

華東反敗爲勝光華　兩兩擊敗強南

今晚仍有比賽三場

上海女籃球賽、昨晚有甲乙三場作戰、以第一場華東對光華之戰、最爲功力悉敵、上半時光華以一分占先、至第三節中、華東小姐得越人前程、結果以二九對二五獲勝、兩兩之勝強南、亦有猛烈掙扎、至於兩江戰愛國、勢成一面倒、茲將今晚三場及昨賽戰況、彙誌如左、

華東勝光華

華東光華兩隊、在乙組中可稱勁旅、因來陷勢均力敵、而當之戰、分數相差、[illegible]、光華以十二對十一占先一分、[illegible]十一對十、[illegible]、華東[illegible]、大作大局、[illegible]、光華[illegible]、故華東乃一躍上前、以勝光華、雖努力反攻、歐以時間有限、翻本無期、華東卒以二九對二五奪得勝利、

華東	犯	分	光華	犯	分
姚素梅	○	十	康彰	三	六
范敬紋	一	二	陳慎珍	二	十
杜雲	○	三	康蘊	一	七
許[illegible]亞	○	十五	薛宜芬	一	二
陶[illegible]	一	×	夏[illegible]	一	×
沈[illegible]	四	×	岑智先	二	×

兩兩勝強南

兩兩強南之戰、[illegible]兩華之役而得南伏備戰開紀錄、予兩兩以大威脅、朱胡兩小姐均有建樹、自此以後、兩兩奪勢驟增、強南姑娘無力挽回、亦成敗局已定之勢、結果以三十六對一四、兩兩得利、

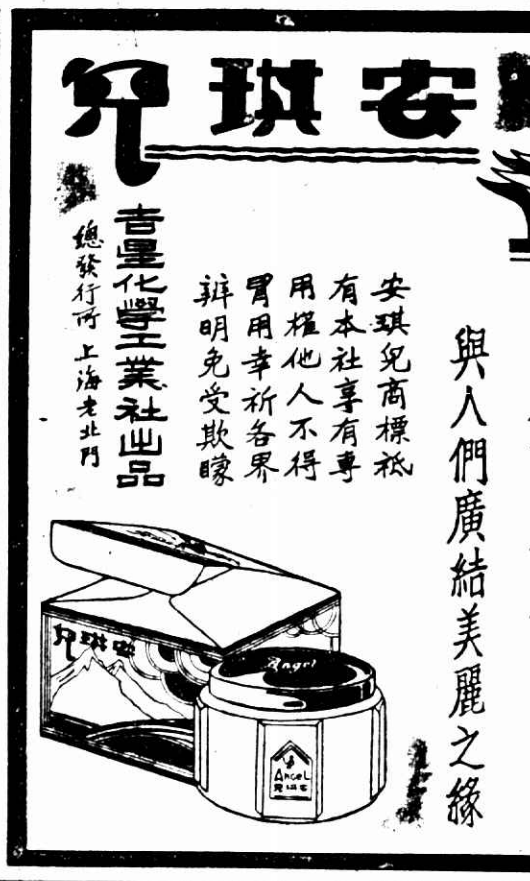
兩兩	犯	分	強南	犯	分
朱[illegible]	二	七	盧偉珍	一	二
李[illegible]	○	○	李秀[illegible]	二	八
[illegible]雲英	一	大	[illegible]	○	○
胡佐[illegible]	一	十二	狄[illegible]	○	四
顧宗[illegible]	三	×	溫[illegible]	二	×
[illegible]	二	×	徐愛[illegible]	二	×
王世[illegible]	二	×	黃婉	○	×
張翠芳	二	×	胡[illegible]桂	○	×
			[illegible]	三	×
共	八	三六	共	十	十四

兩江勝愛國

兩江愛國兩隊甲組賽、於七場[illegible]三之比大勝、

兩江	犯	分	愛國	犯	分
嚴[illegible]	○	三六	陳[illegible]	○	○
潘[illegible]	○	四	伍珠	○	○
陳雪芬	○	大	[illegible]	○	一

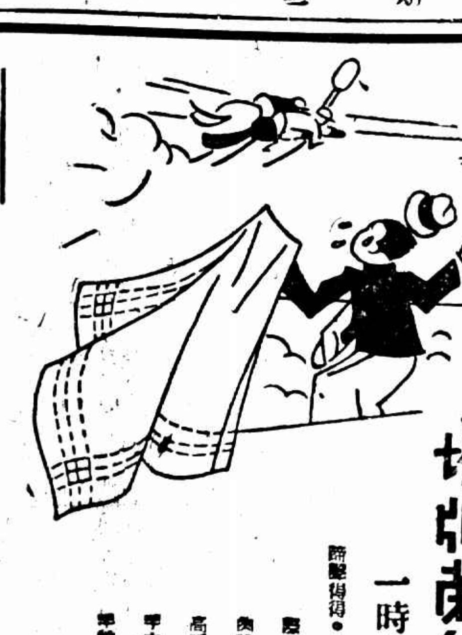
安琪兒



是衆香國裏的天使　帶着嬌艷的種子　與人們廣結美麗之緣

安琪兒商標紙有本社享有專用權他人不得冒用幸祈各界辨明免受欺矇

吉星化學工業社出品　總發行所　上海老北門



塔牌蔴紗巾

一時之刺激

塔牌蔴紗巾分男用女用二種尺寸●質細光潔●久洗不毛●各大商店均有出售

時髦得得●正在勝負將分之際●觀者何不小心驚跳●一時歡狂●高呼之餘又必冷汗出●手巾揩揩●此時手帕十九係塔牌●

PYRAMID　REGISTERED TRADE MARK

上海總經理　安利洋行

優游約戰西捕

今日下午二時　棒球場

優游西捕兩足球隊、爲力圖自強起見、相約於今日下午二時在棒球場舉行友誼比賽、兩軍旗鼓相當、屆時定有佳妙表演也、

▼今晚秩序

隊名	組別	時間	裁判
英華－上中	乙組	五時半	邵[illegible]英
強華－東南	乙組	六時半	[illegible]
勞[illegible]－[illegible]光	甲組	七時半	[illegible]

西青籃球 定期開始

男乙組擴充成三部　星期六晚舉行試賽

男甲隊數無變更

女子	中	西	共	十一隊

乙組擴充隊數

西青籃球委員會於昨晚[illegible]會、特將乙組擴充成三部、第一部加入之七隊、係蟬聯舊隊、第二部加入之[illegible]係上屆參加乙組者、本屆仍得加入比賽、該會特編排乙組各隊、[illegible]十一月十八日星期六晚舉行一雙淘汰賽、三陽●白虹●青樂●白隊●飛虹●侖太●飛鷹●藍隊●校專●划船●按照上華人隊隊名係英文譯音、如有錯誤、請即來函更正）、上隊尚須參加、並決定、凡欲參加此賽之各隊、須於十一月十六日（星期四）上午十時前、正式通知該會、以便編排星期六之比賽秩序、

女部參加各隊

今年西青女子籃球賽、亦依舊擴充、加入者共十一隊、內中一隊新加入、計華人三隊、西人四隊●強東●上海女青●飛鷹●黃隊●紅隊●藍隊●白隊●幼級●南虹●本屆仍加入比賽、兩江隊、已改稱新勵顯、本屆隊員中、有力富者選任[illegible]、[illegible]比力、約較往年強、故預料比賽時、更較上屆緊張而精彩也、

女部開賽日期

女子十一隊、定於本月二十九日開始、以後每逢周三之夜、各隊須得比賽一次（每周比賽五場、一次輪空）、男女兩組秩序、本月十八日可發表、

男部賽日期

兩組比賽、特於本月二十七日開始、每夜有比賽、男子部甲組各隊比賽、仍與上屆相同、惟各隊部份之空額、補以雙律[illegible]隊、

中校足球　今日開賽　三幕交鋒

上海中等學校體育聯合會主辦之中校足球比賽、共有九校參加奪標比賽、今日爲開幕賽、除復中對民立、因復中在小考期內、要求改至下星期比賽外、茲將其他三場比賽、秩序列下、

隊別	組別	時間	地點
大夏－浦東	（中）	下午二時半	浦東
育[illegible]－光華	（初）	下午二時半	光華
復實－暨南	（初）	下午二時半	暨南

中華足球

▼週末秩序　三場改期

隊名	組別	時間	場地	裁判員
永安－公安	會一	八時半	申園	李[illegible]
東方－滬[illegible]	足一	十時	申園	[illegible]
[illegible]－復旦	中字	十一時半	申園	[illegible]
通商－[illegible]	會一	八時半	田[illegible]	[illegible]
傳益－[illegible]	會二	十時	中胡宗[illegible]	[illegible]
郵務－友恒	會二	十一時半	田[illegible]	[illegible]
大江－[illegible]	足一	三時	田[illegible]	[illegible]
士中－工華	會二	八時半	足[illegible]	[illegible]
江[illegible]－曇光	球二	十時	足[illegible]	[illegible]
英[illegible]－[illegible]	足二	一時	足[illegible]	[illegible]
[illegible]－曇光	中字	三時	足[illegible]	[illegible]

（註）○十八日特[illegible]復旦、改十九日舉行、○十八日[illegible]、十九日[illegible]、復旦、改期舉行

紫岩盃乒乓

第六週成績

郵三五勝郵星二　暨實七勝[illegible]一　滬中七勝飛鷹○　中島七勝浦鼠○　明信七勝曇光○　精一四勝太古三　華豐五勝[illegible]二　飛順五勝[illegible]二　[illegible]七勝[illegible]○　復旦七勝[illegible]○　復旦四勝[illegible]三　[illegible]七勝中行○

郵三六勝華豐一　郵甲四勝郵三三　[illegible]四勝[illegible]三　滬中六勝[illegible]一　國貨六勝太古一　華順五勝[illegible]二　廣技四勝[illegible]三　[illegible]七勝[illegible]○　精一四勝國[illegible]三　郵三七勝中行○　最[illegible]五勝太古二　國民五[illegible]二　華帕六勝[illegible]一　[illegible]四勝[illegible]三　[illegible]六勝[illegible]一　[illegible]四勝[illegible]三　[illegible]七勝[illegible]○　廣技五勝[illegible]二　[illegible]六勝[illegible]一　郵中六勝太古一　中社六勝[illegible]一　[illegible]四勝[illegible]三　則[illegible]五勝[illegible]二　[illegible]四勝[illegible]三　廣東七勝[illegible]○　國貨四勝[illegible]三　[illegible]五勝復旦二　[illegible]五勝中行二　廣技五勝[illegible]二　太古四勝[illegible]三　中島七勝中社○　精一五勝[illegible]二　[illegible]四勝[illegible]三　[illegible]五勝[illegible]二　中行五勝郵星二　[illegible]四勝[illegible]三　郵中五勝[illegible]二　[illegible]六勝[illegible]一　復日五勝國民二　國貨五勝[illegible]二　廣技七勝[illegible]○　中島六勝[illegible]一　郵中五勝[illegible]二　廣東四勝復日三　國貨大勝[illegible]一　中島七勝國民○　華[illegible]四勝[illegible]三　[illegible]五勝[illegible]二　廣技六勝中行一　中社四勝太古三　同[illegible]四勝[illegible]三　郵三七勝[illegible]○　郵星五勝[illegible]二　中社四勝[illegible]三　飛[illegible]七勝[illegible]○　華順五勝[illegible]二　飛[illegible]五勝[illegible]二　郵中六勝[illegible]一　廣東六勝[illegible]一　廣東五勝[illegible]二

吳淞中學　後日開運動會

吳淞中學[illegible]年秋季運動會之舉行、定於本月十七日（星期五）舉行、[illegible]、其他節目亦多、各級[illegible]、屆時必有一番盛況、

郵三大勝[illegible]一　[illegible]七勝[illegible]○　◎第二週成績、[illegible]勝[illegible]五一二之訛、特此更正、

萬國競走發生問題

侮辱華人不肯出借場地

歷年舉行二十七英里競走、均以跑馬廳爲終點、今年競走、本可興高采烈舉行、乃臨時忽發生問題、緣該廳負責西人稱、因往年參觀者、什九爲華人、且多不守秩序、有損跑馬廳威嚴、故本年份決不出借與萬國競走會、此種荒謬之言論、殊足使海上華籍人民、抱十分遺憾、刻聞主辦人已往進行交涉、如無眉目、勢將停止進行、

青光隊人老珠黃　不敵大夏大學隊

大夏與青光之友誼比賽、繼女子籃球之後、交鋒於中華籃球房、本屆青光隊中、老將雲集、如伍繩武談達驊等皆參與焉、戰來雖威風猶在、奈力不從心、徒有人老珠黃之嘆耳、大夏隊員究屬青年學生、年壯力強、且多久經沙場之上、於是一旦相遇之下、遂使富有資格之青光老前輩、卒不敵後起新將、老伍身軀肥胖、奔跑遲慢、週轉亦覺不靈、談達驊雖善叱咤風雲、有心年之態、終因寡不敵衆、無濟於事、故全局始終落後、然老當益壯之精神、固可嘉也、大部四十分鐘、上半時大夏二十分、青光九分、總結果大夏以三十九比二十五告捷、

大夏	犯	分	青光	犯	分
陳慕璞	二	七	董小培	○	八
任[illegible]	○	六	林[illegible]	○	○
張恒	○	八	吳志超	一	○
黃劍飛	○	○	談達驊	○	十
林[illegible]仁	○	五	伍[illegible]武	○	○
林[illegible]森	一	○	[illegible]陽仁	○	二
顧儒安	一	四	共	一	二五
共	四	三九			

海州東海師範越野賽跑

江蘇省立東海師範、於十一月十日上午一時、舉行第一次越野賽跑、計參加學生一百二十名、分十八組、教導主任張方謙、年近四旬、臨時亦加入比賽、引起學生興趣不少、全程長十里半、由海州北門起至潮河大橋止、未易加之學生、由員、途中秩序及救護工作、比賽時、北風大作、身逆風行、男生第一爲永濟、成績二十二分、女生第一爲[illegible]立治、成績四十十分五、作四十五分鐘入限全程者、達九十二人之多、[illegible]、因此比賽、保海州[illegible]排列、觀者如肉屏風、精[illegible]一時之盛、

精武臨球隊　戰勝造幣廠

精武體育會籃球隊、與中央造幣廠籃球隊、比[illegible]之中[illegible]比賽、結果精武以五十二對三十五勝、中央[illegible]、[illegible]於今日下午七時半與[illegible]作排球友誼賽、地點仍在精武體育館、

勵志社發起足球賽

社長蔣中正捐贈大銀杯

軍政人員參加者極踴躍

◎南京十四日電、勵志社爲提倡體育起見、由社長蔣中正捐贈大銀杯一座、發起軍人足球比賽、定名中正杯、軍政各機關參加者十五隊、報名期限、參加者極踴躍、

無恥婦人（緊接第六版）

風聞價賣

會有陳張氏之

乘隙逃出

商標式的姘夫陳順根、原係族姪、爲一輕浮少年、不特亂倫其族孀、近又垂涎林因以及林鳳、兩週之前、乘陳張外出之際、藉故喚林因及林鳳至房內、百般調笑、林因等攝於淫威、不敢稍抗、順根目林因可欺、繼即用強將林因上衣解開、任情摸索、林鳳亦遭同樣非禮、林等驚極而號、幸陳張氏適於此時回家、聞聲推門而入、見狀大起醋素作用、與順根互相衝突、林因與林鳳二人乘此機會、方得脫身逃出房間、嗣後林因等三女、聞陳張氏有欲將伊等售入妓院之謀、自知大難當頭、乃於上月二十四日晨間三時半、乘隙逃出、轉輾尚路、結果三女同至愛多亞路李姓親戚家避匿焉、

設計卸責

陳張氏不見三

自發其罪

女、即派人四出尋找、並於翌日（即二十四日）乘九時之特別快車至常州、將林之牛女遣金大及林弟之牛母遣吳氏、誘至上海、軟禁家中、不令外出、同時用言威脅、重金利誘、一方並設計指使學徒張杏生至駐鎮保衛團第七隊報告、指訴該三女係遭金大之弟遣學成所誘騙、以卸責任、翌日更將遣學成騙至潭子灣、扭交該處公安局、由公安局解至四區區署、該署以事關誘拐、當即備文解送公安局第三科閘北分科、經預審之下、該科認陳張氏一人而領三養女、大有疑竇、當令交保、並令原被兩造出外招、惟陳張氏之證人張金生於該管四區警署、證明三女係遣學成拐去、迨至司法科後、始供出眞相、種種供詞、均係老娘教唆、是則陳張氏之設計陷害嗣卸罪責、已可疑、遂判令雙方各不根究了案、因命一錢、更無契約也、皆不

揚言處死

詎該

請求救濟

案自經閘北司法分科判決後、陳張氏心猶不甘、乃雇用大批流氓、四出散佈流言、謂寗願盡我所有之財產、非將走失之三女孩尋獲處死不休、是際將林因等尋獲、因深知陳張氏橫行不法、恐遭不測、於是本月八日、林因等三女、逕入市公安局救濟科、請求救濟、由第三科救濟股主任詳詢彼等出亡經過、據稱平素虐待、不勝痛苦、詎十月二十三日養母外出、險遭姘夫陳順根強姦、因此不得已而脫逃、出亡以後、即徬徨歧途、卒由林鳳聲明有親戚在滬、投奔前往、但親戚係已我等逃亡、拒而不納、經苦苦哀求、始允暫寄、即欲報告捕房、或送回原籍、我等惶恐求免、親戚並請即欲派人往常州通知我等生身父母來滬、詎我等父母已被陳張氏誘騙來滬、被其軟禁、故彼此消息不通、道至司法分科判決取保、隨返常州、始知我等下落、即行來滬、我等母女始得見面云云、

搜出大批　煙賭證物

第三科根據林因等呈文及口供、隨即傳陳張氏到案、詎陳張氏情虛、致由區公安局一傳再傳、終不到局、局方以陳張氏平第三次方免強報到、三養女、爲法律所不容、更有虐待情形、當將該氏扣留、同時又以其姘夫陳順根有意圖姦林因林鳳關係、陳張氏更有開設花會吸賣鴉片情事、當由督察處會同偵緝隊密往潭子口潘家灣陳張氏家內、並抄出大批煙燈煙槍及鴉片一缸、煙灰一包、打花會紙一束、順根竟欲拒捕、幸去時人衆、將彼四面包圍、方克就範、

證據確鑿　判解法院

昨日第三科當將林因等三被害女郎到庭、所提出一干人犯訊問、一見陳張氏及陳順根、竟嚇得痛哭不止、並慄不已、由此可以證明陳張氏平日虐待之一斑、後經問官溫語慰藉、並囑當代爲作主、不必恐懼、後即訊陳張氏、承認使林因學習跳舞、對於吸賣鴉片及開賭花會、則加否認、陳順根則承認吸食鴉片、不承認強奸、問官以罪犯確鑿、無可抵賴、當即判定解往地方法院、嚴行處辦、再三被害人本可交其親生父親領回團聚、該科黃科長爲慎重計、故將林因等三女亦一併送往地方法院發落、

務本停課後（緊接第六版）

話別會暫擱置

該校學生以前校長王孝英在任時、對於學生學業、循循善導、故師生間感情甚爲和睦、經決定於昨日下午舉行話別會、祗以前日發生風潮、學生又多離校、故將此舉、暫行擱置云、

全體學生宣言

全國各界同胞、[illegible]、溯務本自民國十八年秋迄今、本校以来、校務蒸蒸日上、在社會之聲譽亦日高、洎今四載有餘、以教職員同學之同努力、得有今日、今春、王孝英校長[illegible]職、[illegible]十月底辭職、承教育局派[illegible]長本學期中聘請[illegible]先生任本校校長、同學等方[illegible]仁有人、校務校譽、將隨[illegible]校長而俱進、並本校學生自治會提出關於[illegible]食及[illegible]合作社事、查委員會等之成立、[illegible]校長亦已允[illegible]辦理、同人等方額手慶幸、而本月八日、[illegible]息傳來、知本校學生務十[illegible]、出辭職、[illegible]先生、同學[illegible]之下、群示不滿、蓋[illegible]先生曾任本校黨義教師、向爲全體同學所信仰、不[illegible]任者也、乃[illegible]自治會代表[illegible]閘校、另聘相當人才、以副同學之[illegible]、十日晨、[illegible]於會代表[illegible]之要求中、[illegible]校長、[illegible]自行負責[illegible]代表、校長咨覆[illegible]訓話、此時公安局[illegible]、[illegible]、[illegible]同學[illegible]力以抵禦、正敵、學生等[illegible]身[illegible]、[illegible]、[illegible]當之要求又[illegible]、[illegible]恐、又恐[illegible]界不明真[illegible]相、特此懇切[illegible]、[illegible]求協助、[illegible]、務本女子中學校全體學生叩上　廿二年十一月十三日

請求法院驗傷

務本女生二三十人、昨日齊集地方法院、要求首席檢察官接見、謂被校長帶同警士毆打受傷、請爲依法究辦等語、當因人數較多、故命推舉代表兩人、由樓英首席檢察官諭知、如欲告訴傷害、應依照法定手續、備具書狀報案、經檢察官當庭驗傷、是以學生等已具狀投驗云、

宣子野遺囑一　眞僞之爭

傳到律師等證詞令相符

聞所未聞之一件事

報喪條須簽字

日故高郵富紳宣子野、家住東[illegible]路四十一號、民國六年、納黃氏爲側室、過門後、生[illegible]子女各二人、不幸子野於民廿二年十二月十八日身死、惟子野臨終時、延[illegible]光對律師立有遺囑、載明財共分十二股、除以特留份大股外、餘以二股分給長子所生）、黃氏女子女各得一股、計孫子女八人、共得[illegible]股、

立遺囑一式兩紙

各執爲憑、今黃氏忽[illegible]章上[illegible]訊、率諭[illegible]證再核、昨日在[illegible]地方法院[illegible]代理、[illegible]郭[illegible]律師與被告所延[illegible]代與律師陳君、世[illegible]元[illegible]被傳之[illegible]方及[illegible]人相[illegible]、由推事李良[illegible]民七[illegible]、官命[illegible]郭[illegible]律師、具狀第一特[illegible]民一[illegible]要求確認遺囑[illegible]效、法[illegible]傳

各證人分別訊問

先[illegible]理人[illegible]光對律師稱、本官師係上海[illegible]行法律[illegible]問、故與宣子野相識、於民國廿年十二月十七日晚上十一點鐘時、曾由宣府電話、請宣子野先生請我代擬遺囑、並[illegible]、當日晚[illegible]本律師約[illegible]同書記姚[illegible]人僧同[illegible]由人[illegible]宣府、

招呼登樓

宰子野病榻前、由子野對我謂余病甚危、恐難起身、委託貴律師代做遺囑、並立其口述將財產除特留份六股外、作六股分析等情、當由姚書記紀錄、惟因宣病重、所說言語聲音甚低、擬就草稿後、向其

一宣讀一遍

過、遂由宣耆宣黃氏宣古愚宣彭本律師與姚書記等各人簽字、但宣子野本人因病重、提筆時手已發抖、故改

用指模印

當由黃氏稱助、以墨水塗在宣之右姆指、然後蓋印等語、繼訊姚菊人稱、在蔡律師處充當書記、民國二十年十二月十七日晚上十一點時、蔡律[illegible]來邀我同至宣府做遺囑、及至宣府、由蔡律師詢問情形、由我在傍記錄、將草稿擬就後、經宣古愚向子野誦讀一遍後始膽止、又向宣

一解釋一過

並無錯誤、始各簽字云云、又證人宣古愚稱、六十八歲、

住靜安飛路花園里內、子野是我胞弟、於民國二十年十二月十八日身死、未故前一天、即十七日、中商人之一宣彭先去探望、見子野病篤、

要立遺囑

令我去商量、即由子野宣彭電話請蔡律師與姚書記前來商酌、擬成遺囑、餘言與以前各證人所稱相同、宣彭所之訓亦與前各人之言相符合、法官命傳原告宣黃氏至案前、問各證人所稱各節完全相符、氏不謂爲僞造、遺囑上之字是否是爾所簽、氏答各證人所稱之詞、完全不實、

丈夫臨終

吐立遺囑、亦始終未見有律師來過、故婦人所簽之字係於已故後四點鐘、由宣耆取來、謂稱係報喪條、叫我簽了、故婦人一時愚、[illegible]請氏曰、從未[illegible]過報喪條上要簽字之理、又汝再有何種證據可以證明、氏答沒有、官[illegible]命開始辯論、經雙方律師辯良久、李推事宣告辯論終結、聽候十八日下午宣判、遂退庭、

美俄談判尚順利

一說債務已觸及暗礁

◎華盛頓十三日國民社電、此間對於正式承認蘇俄之遲遲不即實現、各方解說不一、且多矛盾之說、據消息靈通之某方面聲稱、美總統與李維諾夫對於克倫斯基政府所欠美債一萬八千七百萬元之談判、已觸及暗礁、但亦未能證實、目今日下午白宮聲稱、談判循序前進、頗爲順利、又聞美總統自星期抄與李維諾夫晤談後、即覺極有希望、逆料談判或能於本星期五圓滿結束、正式宣布恢復外交關係、現總統將於星期五往溫泉、稍事休憩、萬一屆時談判猶未定局、李維諾夫是否將偕往、從容續商、則各方揣測不一、

衆議員積極反對復交

自宇林西報[illegible]反對復交之擧、[illegible]州共和黨衆議員費什、在國會衆院上、中領袖人物、今日曾往國務院與國務部[illegible]晤、[illegible]反對田[illegible]、[illegible]中之[illegible]、俄羅斯[illegible]、[illegible]不實成[illegible]俄人民之言[illegible]、[illegible]時代及克倫斯基政府時代所欠[illegible]政府與[illegible]之言[illegible]、[illegible]、以[illegible]國共產黨[illegible]、故此舉[illegible]、中人所[illegible]、

何應欽宴餞中村

席間交換中日問題意見

◎北平十四電、何應欽因日中村司令將升任師團長、定十四日晚、在北甯官舍設宴餞行、席間對中日問題、交換意見、

◎天津十四日電、何應欽夜九時專車返平、

今晨雲南路火警

雲南路近愛多亞路寶仁里二十四弄十七號黃永鑫裁縫店後廂房中房客國驊朱祥森、今晨四時、突然起火、結果燬床帳被褥等物、並灼傷其子根寶（四歲）、

永安公司

冬季大減價念一天

▲糖果部▼ 什錦牛奶太妃糖 每磅九角半 買一磅送一磅

▲西裝部▼ 新式純羊毛領帶 每條一元五角半 開水米最新圍巾 每條一元九角半

▲參燕部▼ 吉林人參條 每兩四元 買一送一 吉林人參再造丸 每粒 大號一元 小號五角 買一送一

▲茶葉部▼ 杭州上白貢菊 每斤三元二角 祁山茶珠 每斤一元 買一送一

▲綢緞部▼ 國產綢緞總處今日三折：七折 八五折 實事求是特賣一天

四樓 歡迎參觀 國貨廉價部

▲疋頭部▼ 國產什色花手巾 每尺四角四分 三十六寸印花條子佛冷絨 每碼七角

▲南貨部▼ 冠牛國五香鳳尾魚 三聽一元 棲春牌正二桂元 每斤一元六角 買一斤送一斤

▲襪子部▼ 全蠶絲女裝長統襪 每雙一元 全羊毛織花童襪 每二雙八角

▲化粧部▼ 老牌大號白玫瑰生髮水 每瓶一元三角（買一送二）

▲水瓶部▼ 新到大批美國新式橡皮熱水袋 大號中號小號數十種 非常特賣 堅固耐用大號熱水袋 每只祇售二元 本牌二磅保暖熱水瓶 每只一元 蜜餞無花果 每磅七角 買一送一 本牌特號水瓶 每只九角 二磅保暖水瓶 每只六角

先施公司

冬季大減價

皮箱部 廿四寸頭號真牛皮箱 四折每只七元八角

綢緞部 瑞士38元青 素毛葛九折 每尺一元六角二分 原價一元二角半

化粧部 法國奇形香水噴頭碼八折 法國玲瓏粉撲 六只五角 先施新裝髮漿 每瓶三角六分

襪部 英國羊毛襪樣子貨大賤賣 加厚沖毛童襪 三雙四角 中人加厚提花襪 四雙九角

靴鞋部 紋皮童鞋每雙九角 新式婦女半底鞋每雙二元 四角每雙 新式紋皮女跑鞋 三元

帽部 各國優等呢帽 八五折

針織部 簡捷手織毛冷絨 每套二元 內衣裝鐵 織手套每副二角

國貨市 四樓特闢 美術電檯燈 每支四元六角 40花反口面盆 每只一元二角半

東亞毛呢紡織公司舉行 抵羊牌毛絨線手工織品展覽會 今日起至廿八日止特約天津 買一磅送半磅 場內發售 特聘新自國外高等藝技學校刺繡科畢業之繆鳳華蘭兩女士公開教授關於毛絨線織品一切新技藝 會址：本公司二樓 歡迎參觀

南貨部 四川食坛銀耳 每兩八角 大碑油燜筍 四聽一元 香港椰子糖 每磅三角二分

皮貨部 摩登水浪形青根貂大衣 每件四十五元 北口貂貓 春外套每件四十元 北口豹皮腿袖每件十二元

罐頭部 香港紹記成雞蛋捲 每聽一元二角 廣東牛晒荔枝 每磅一元六角 買一送一 老牌一磅咸牛肉 每罐四角半

疋頭部 印花燈芯絨 每尺五角 條子蓆法布 每尺一角

時裝部 時製一九三四年花呢女大衣 每件十八元 半只賣今天

新到照相部 德國二寸168小快鏡 每只念元 另送軟片一卷

衫部 加料中人衛生衣二件 男女厚絨衫每件 最大衣 每件三元二角半

先施一元商店 第一分店 公館馬路新橋街東 第二分店 霞飛路馬浪路東

聯合大贈品

羅斯福繼續進行貨幣試驗 俾貶低美元至金價值百分五十 如物價仍不能提高則採通貨膨脹

◎紐約十五日路透社電、美元之跌落、現已超過預料、故漸引起憂慮、衆料羅總統之黃金政策、將繼續進行、但將愼重出之、不使之引起外國之報復、或礙及美國之信用、

◎華盛頓十三日哈瓦斯社電、據主管方面解稱、羅斯福總統、繼續進行貨幣試驗、其目的僅在提高國內物價、至於爲達到此項重要目的、致使美元跌落、在國際上引起反響、則在美國當局視之、僅屬次要問題、政府現將按照湯姆斯（參議員主張通貨膨脹最烈者）修正案、提高金價、俾貶低美元價格、以至金價值百分之五十之限度、若美元低落、尚不足提高物價使回至一九二六年之平準、則白宮將採取通貨膨脹性質之措置云、

羅斯福欲獲國際金市場中支配權

倫敦十四日路透社電、泰晤士報華盛頓訪電稱、關於羅斯福總統與其金融顧問之秘密會議、現所傳洩於外者、爲羅總統欲獲有國際金市場中之支配權、蓋以美國放棄金本位時、並未入金市場、致處於佳弱無力之地位、若英國則不然、英國雖亦放棄金本位、然以其匯兌平準基金之運用、能恢復其自己地位、且能左右黃金之價格也、美國故欲在國際金市場中獲取支配權、庶物價之增高、不僅限於美國、且可遍及於各處、而使各國貨幣悉受影響云、

復興局研究及設計委會主席辭職

紐約十四日哈瓦斯社電、據紐約經濟學家間接所得消息、國家經濟復興局研究及設計委員會、主席薩許博士、現擬提出辭職、其辭職原因未悉、按薩許爲最初熱烈鼓吹經濟復興運動之一人、並以全力襄助復興運動、此次辭職原因、雖絕未洩露、但據一般推測、當由彼與政府大相齟齬之故、薩許博士之左右、均謂薩許已提出辭職、但能邀准許否、則所未悉、此外薩許本人、則謂在經濟復興局主任强森未返之前、不欲有所陳述、俟强森返紐約後、當即發表宣言云、聞薩許自秋初已欲辭職、但未邀强森之准許云、

伍定否認反對總統購金貨幣政策

華盛頓十三日國民社電、今日美財長伍定接見新聞記者、竭力否認渠或財部反對總統購金與貨幣政策之說、謂一切政事件、總統無不商詢、渠對於總統一切政策、完全同情、盡力贊助云云、按伍定久已未見新聞記者、此次因外間一再謠傳總統對於財次阿哲森日見親信、伍定行將辭職、故特接見記者、盡力闢謠、惟伍定此項聲明、係在星期六白宮長時間會議之後、故此間認爲可靠、按伍定係公認爲總統左右穩健貨幣派之領袖、故其對於購金政策、與總統意見一致之聲明、殊爲此間所重視、因大可減少政府內部分裂之可能性也、此外伍定又表示關於政府購金與抑低金元政策、不久將再有聲明云、

衆議員皆切實贊成膨脹通貨政策

華盛頓十三日國民社電、美聯社調查美衆議員對於膨脹通貨意見、結果百分之五十八、切實贊成膨脹通貨、反對者僅百分之二十一、或居中立、或尙未決定態度、又該社日前調查參議員態度、贊成膨脹通貨者亦居半數以上、故美國經濟情狀、在年內設無大進步、則明正國會開會後、定將有强迫膨脹通貨案、按照衆議員之贊成膨脹通貨者、大半爲鄉區代表、因農民方鼓噪大規模膨脹通貨也、至工商區所選國會議員、則大都主張健全貨幣政策、惟無論如何、貨幣問題、在下屆國會中、將居首要地位、關於捐稅與復興方案等、悉將退居次要、定可斷言云、

美政府將完全管理農田 擬減少耕種田地二千餘萬畝

○芝加哥十三日路透社電、農長華萊士、今日在此間演說、預料他日美國之農田、將受政府完全的管理、僅膏腴之地、供耕種、其餘之地、則供造林設體育場建住屋之用、據謂美政府今年所辦偉大之事、僅爲他日所必辦數種事業、之微徵耳、華氏預料、一九三四年美國耕種田地之畝數、將較近年來減少三千五百萬英畝云、

徐州金融奇緊 受七家錢票擠兌影響

◎徐州十四日中央社電、徐埠金融受公裕銀號等七家錢票擠兌影響、日來奇緊、全市商業陷於半停頓現象、公裕等七家、在商會附設之公兌處、每日待兌人衆數千、外縣四鄉聞訊、均紛紛來兌、惟七家票商內部空虛、資金枯竭、雖有極少數不動產、擬請銀行押款、但各行無表示、地方當局對此極注意、力圖維持使陸續收回免害大衆、

宋子文日內將返京

◎南京十四日電、財次鄒琳談、宋在滬已赴經濟委員會辦公、此後將致力於全國經濟建設、並定日內來京主持會務、並與汪孫兩常委商洽召集全體會議日期、

日米存額 幾達一千萬石

◎東京十四日電通電、農林省發表至十一月一日內地之米穀現存額、爲九百萬七千五百九十八石、比較上年同期之八百九十萬七千四百三十石、增加十萬四百六十八石、即一分一[illegible]

大條回縮〇六二五 美銀長六〇磅音 英對美匯漲六分二七五

◎倫敦十四日國民社電、今日倫敦大條收盤、[illegible]、近期十八便士七五、[illegible]一二五、遠期十八便士八七五、[illegible]（又電）今日下午二時、倫敦對紐約匯價、開五元、[illegible]

◎倫敦十四日路透電、今日午後二時三十分、倫敦對紐約匯價如下、英金一鎊、合美金五元二角一分二五、美金一元、合英金三先令十辨士七五四、

◎紐約十四日路透社電、今日此間銀市、[illegible]

◎倫敦十四日路透社電、[illegible]

匯兌銀價張勢未已

標金日益疲頹 當日相差八元六角 結果緊降四元五角

昨日金市、[illegible]

金業交易所

[illegible]

物品交易所

[illegible]

美官定金價

◎紐約十四日路透社電、[illegible]

銀樓飾金

大同行兌出 每兩 一百十五元 收進 一百〇九元

上海外匯 掛牌英平美長 內盤前市尙穩 後市鬆濫

[illegible]

美銀即日電報

[illegible]

美對英匯價

[illegible]

美棉橡皮麥

[illegible]

債市起意外變動 收盤忽起銳變 初則冉冉上騰

[illegible]

□證券（華商交易所）

[illegible]

□銀行匯票市面

[illegible]

□銀洋錢市

[illegible]

□美國期貨銀價 再漲七十餘磅音

[illegible]

聯準會票據交換

[illegible]

棉市仍無起色

[illegible]

紗市又略萎頓

[illegible]

□華商紗布交易所

[illegible]

粉麥轉跌 美麥售廠兩船後 標麥近遠漲

[illegible]

□麵粉交易所

[illegible]

□米市

[illegible]